

# Miscellaneen

## artistischen Inhalts.

---

Herausgegeben

von

Johann Georg Meusel.

---

Zehnter Heft.

---

Erfurt,

im Verlag der Kesslerschen Buchhandlung,

1782.



---

---

I.

Nachricht  
von dem geschickten Bildhauer Johann  
Friedrich Voehler in Arnstadt,  
und von seinen Werken.

---

Daß das Verdienst so selten belont wird: das ist nun leider schon eine veraltete Wahrheit, die wegen ihrer Alltäglichkeit niemand mehr hören mag; wenn es aber auch nicht einmal mehr geschätzt wird: das ist noch trauriger. Reichtum und Ehre, dies sind die zwei mächtigen Friebräder menschlicher Handlungen; stehen beyde still: so stockt die Maschine; der menschliche Geist ermüdet unter fruchtlosen Bestrebungen, und das Schenie erliegt unter dem Druck der Verachtung und niedriger Sorgen. Das muß gewis ein Mann von einer seltenen Geistesstärke sein, der unaufgemundert durch Belohnungen des Glücks und der Ehre, ungenährt und unbegeistert durch große Werke der Kunst, unbekant seinen eigenen Landsleuten, unter dem Druck der Verachtung und Dürftigkeit sich durch eigene Kräfte mühsam hervorwindet, und bei einem fortbauern den Kampf mit allen diesen tödtlichen Feinden des Künstlerschenies, sich dennoch zu einem solchen Grade der Vollkommenheit empor arbeitet, daß er unter den Künstlern seiner Art sich Vorzüge erringt.

Ein solcher Mann ist unser Voehler. Ich schäme mich fast, im Namen meiner Landsleute, daß ich in des Künstlers acht und sechzigsten Jahre der Erste bin, der etnige Nachricht von ihm giebt. In allen unsern Journalen

wimmeln die Nachrichten von Kunstfachen von und ohne Wert, von Künstlern mit und ohne Verdienst: Biergroßchenblättchen mit den Namen ihrer Verfertiger angezeigt; und wenn ein Engländer ein buntes Bildchen ohne Geschmack und Wahrheit hinflekt, oder ein französischer Mosdenkrämer einen unsinnigen Kopfsputz erfindet, um den teutschen Verstand darunter zu verbrennen: so wird sein Name zur Ehre unseres geschmackvollen Jahrhunderts in allen Zeitungen posaunt: und unser Poehler — schmückt die Kunstkammern und Kabinette unserer Fürsten, lebt in Dürstigkeit, unbekannt in seiner eignen Vaterstadt, und wird verzessen; sein Name ist noch nicht genannt worden.

Zum Laufen hilft nicht schnell seyn! Also auch zum berühmt werden hilft nicht geschickt sein. Unsere Nachkommen werden einst erstaunen, so manchen Namen im Tempel des Nachruhms mit Posaunenschall verewigt zu sehen, dessen Besitzer nicht wert war, Thürhüter im äußersten Vorhof des Tempels der Kunst zu sein; indessen sie Meisterstücke von uns empfangen, ohne die Namen der Künstler in den Dankmälern ihrer undankbaren Zeitgenossen zu finden. Aber es gehört zur grasirenden Modedegrimasse, daß jeder Affe der Künstler affektirt, ohne den wahren Künstler zu verstehen und wirklich zu schätzen. Es gehört mit zur Ziererei und Affektazion, den unterscheidenden Charakterzügen unseres wortreichen Zeitalters, daß wir von nichts als Kunst und Aesthetik sprechen, lauter Ideale träumen, immer von Grazie duften, mit Geschmack uns zu Bette legen und aufstehen, und in der Schönheitslinie leben und weben, ohne etwas mehr von der Kunst zu verstehen, als der Staar von den aufgefangenen Worten; daß Knaben die den Winkelmann und Hogarth einmal durchblättert haben, sich berechtigt glauben, nun über Kunst und

und Künstler schwätzen zu können; daß Halbkenner, die einige Namen herbeten und von Haltung, Manier und Färbengebung ein wenig plaudern können, ohne je eine Reißfeder in der Hand gehabt zu haben, sich erdreisten, über Kunstwerke entscheidend zu urtheilen, und mit einer unbegreiflichen Zuversichtlichkeit den Wert der Künstler für die Nachwelt zu bestimmen. Daher kommt es, daß oft der wahre Kenner erstaunt, wie Eudelein den Beifall des nachbetenden Publikums erhalten, wie Namen verewigt werden konnten, die es eben so sehr verdienten, wie Williams Esel.

Wären Pöehlers Meisterstücke nie aus den Mauern seiner Vaterstadt gekommen: so wollte ich mich nicht wundern, wie an einem Orte, wo die Kunst weder Tempel, noch Priester, noch Verehrer gehabt hat, der Name des Künstlers unbemerkt bleiben, oder eben so leicht vergessen werden könne, wie der Name des ehrlichen Schuhstikers: allein Erfurt, Weimar, Gotha, Berlin und mehrere Orte haben sie gesehen und bewundert, ohne den Künstler zu nennen.

Zur Ehre seiner Vaterstadt will ich das Versene nachholen, und dem Publikum so viel Nachricht von ihm geben, als ich mit Zuverlässigkeit weis.

Johann Friedrich Pöehler wurde 1713 in Arnstadt geboren. Sein Vater, Sebastian Heinrich Pöehler war ein Müller und Zimmermann daselbst; und zog einige Jahre nach der Geburt dieses Sohnes, auf die Graupenmühle bey Jchtershausen, einem Gotha'schen Dorfe bei Arnstadt.

Von seinem siebenten Jahre an mußte er täglich in die Schule nach Arnstadt gehen. Bis izt hatte sein Geist geschlummert, und der Keim des Künstlerschenies ganz vers

borgen in ihm gelegen: denn bei seinem Vater hatte er nichts gesehen, das ihn hätte erwecken können. Hier sah er, daß die Knaben während den Schulstunden mit allerlei unförmlichen Figuren von zusammengelegten oder ausgeschnittenem Papier spielten. Dies war der erste Funke, den er auffing, und der seine Fantasie erwärmte. Er fand Geschmack an dem Spiel, und es wurde seine Lieblingsbeschäftigung, solche Figuren aus Papier zu schneiden. Freilich konnte sie weder seinen Geschmack bilden noch seine Kenntnisse erweitern; aber dem ungeachtet war sie es allein, was ihn zum werdenden Künstler bildete. Seine Fantasie wurde dadurch geübt, sein Auge geschärft, seine Finger erhielten Kunstfertigkeit, er wurde dadurch von allen andern kindischen Zerstreuungen und Spielen zurückgehalten, er bekam einen überwiegenden Hang zur Einsamkeit und Kunstlei; kurz, seine Seele erhielt dadurch gerade die Richtung und Bestimmung, ohne die er nie ein Künstler würde geworden seyn. Er selbst indessen hielt es für nichts weiter, als Spiel ohne Bedeutung und Wert; und es fiel ihm auch im Traum der Gedanke nicht ein, daß es je von Wichtigkeit für ihn werden, oder einen Einfluß auf seine künftige Bestimmung haben könne.

Er war zum Zimmermann bestimmt, und mußte daher, so bald seine Hände einige Festigkeit erlangt hatten, seinem Vater bei seinen Arbeiten mit an die Hand gehen. Er that es gern und willig, war zufrieden mit seinem Schicksal, und hatte keinen weitem Ehrgeiz, als den, ein braver Zimmermann und Müller zu werden.

Jetzt lernte er von seinem Vater bei seinen Zimmerarbeiten den Gebrauch des Rothsteins. Das war für seinen geschäftigen Geist eine herrliche Sache, weil er dadurch Gelegenheit erhielt, seine Lieblingsbeschäftigung zu vervielfältigen,

tigen, und seinen Künstlertrieb mehr zu nähren, und auf einen ganz neuen Weg zu leiten. Ohne je eine Zeichnung, oder ein Gemälde, oder einen Kupferstich gesehen zu haben, warf er mit seinem Rothstein alle ihm durch das Ausschneiden bekannt gewordene bildliche Ideen, nur flüchtig hin. Freilich waren diese noch nicht sehr mannigfaltig, und erstreckten sich auf nichts weiter, als auf Häuser, Bäume, Vögel und Thiere. Vom Zusammensetzen der Figuren hatte er noch keinen Begriff. Er hatte wol bemerkt, daß nichts in der Welt ganz isolirt dasteht: allein wie einzelne Theile zu einem Ganzen voll Harmonie und Haltung zu ordnen wären, das lehrte ihn die Natur noch nicht. Wenn er ein Ganzes machen wolte: so schnit er aus einem Blat Papier eine ganze Reihe nebeneinander stehender Figuren, ohne Verbindung. So pflegte er auch bei seinen Zeichnungen seine Figuren ohne Verhältniß und Verbindung so nebeneinander zu stellen, wie sie seiner Fantasie einfielen.

Freilich wurden der müßigen Stunden, die ihm von seinen doppelten Schul- und Handwerksarbeiten übrig blieben, immer weniger: allein das schwächte seinen Trieb nicht, sondern reizte ihn vielmehr, einen jeden Augenblick, den er seiner Arbeit oder seiner Ruhe abstehlen konnte, mit dem ämstigsten Setze zu benutzen.

In seinen Zeichnungen war zwar noch immer weder Verhältniß noch Richtigkeit, noch Geschmack: allein bei der Flüchtigkeit seiner Arbeiten, brachte er es durch die beständige Uebung zu einer bewundernswürdigen Fertigkeit, alles was sein Auge sahe, leicht geschwind, und so weit es die Dunkelheit und Unrichtigkeit seiner Ideen zuließ, richtig und genau hinzuwurfsen.

Eine neue Veranlassung zur Ausbildung seines Künstlertriebes, wurde seine Bekantschaft mit dem dasigen Jäger.

Durch dessen Umgang wurden seine Ideen vervielfältigt, und er erhielt einen mannichfaltigern Vorrath von Bildern. Bisher hatte er nur zahmes Vieh gekannt: aber izt bereicherte er sich mit der Vorstellung aller Arten von Wild. Ihrer Neuheit, vermutlich auch der damit verknüpften Jagdbelustigungen wegen, hatten diese Vorstellungen einen ganz ungemeinen Reiz für ihn; und er schnitt und zeichnete von nun an nichts als Hunde, Wild, und Jagdstücke. Diese Neigung ist auch so dauerhaft bey ihm geblieben, daß sie noch izt überwiegend ist; daß er Wild und Jagdstücke am liebsten, und am besten macht.

In seinem vierzehnten Jahre gieng unserm, immer nach Erweiterung seiner Kenntniß strebenden, und doch sich selbst so ganz überlassenen Pöehler ein neues Licht auf. Der damalige Landkommissär Jacobi in Ichtershausen sahe seinen brennenden Eifer zu zeichnen, und schenkte ihm zwei Blätter Zeichnungen, welches vermutlich akademische Studien waren. Es waren zwo menschliche Figuren, eine männliche und eine weibliche, mit den Abtheilungen ihrer Verhältnisse. Unser Jüngling sahe nun, was ihm gefehlt hatte, und entdeckte mit Endzücken ein ganz neues Feld für seinen Fleiß vor sich. Er zeichnete diese Figuren so unzählich vielmal nach, daß er sie mit verbundenen Augen richtig würde getroffen haben. Er studirte zugleich ihre Verhältnisse, und verglich sie so oft mit lebendigen Figuren in allen verschiedenen Stellungen, daß er sie ganz inne hatte, und in allen seinen Zeichnungen genau beobachtete. Er gieng noch weiter. Er wurde nämlich dadurch belehrt, daß ein jedes Geschöpf seine bestimmten Verhältnisse habe; und sein Eifer trieb ihn, an allen ihm vorkommenden Thieren diese Verhältnisse zu finden, genau zu beobachten, und seinem Gedächtnis einzuprägen. Durch diese außerordent-

he



che Uebung seines Augenmaasses und seiner Fantasie, erhielten beide eine solche Schärfe, Richtigkeit und Stärke, daß er auch den ungewöhnlichsten Gegenstand nur Einmal sehen durfte, um ihn lange darnach doch noch mit der größten Genauigkeit aufzuzeichnen.

Bei diesen Uebungen bemerkte aber auch zugleich unser forschender junger Künstler mit großen Kummer, daß ihm noch etwas fehle, wo er sich mit aller Anstrengung doch schlechterdings nicht zu helfen wußte. Er wußte nämlich die bemerkten Größen und Weiten nicht mit der gehörigen Richtigkeit zu verkleinern und zu verkürzen: denn er hatte noch keinen Begriff von der Verjüngung des Maassstabes, und von der Perspektiv.

Das war sehr natürlich, daß er überall mehr Schwierigkeiten finden mußte, als wir izt uns vorstellen können: denn der menschliche Geist, wenn er sich allein überlassen ist, und ohne die Erfindungen anderer zu benutzen, alles aus sich selbst nehmen soll, geht nur mit langsamen fast unmerklichen Schritten zur Vollkommenheit fort. Das beweist die Geschichte der Erfindungen des menschlichen Geistes, bei allen Völkern. Bei aller Mittheilung, haben doch Jahrtausende dazu gehört, bis die Kunst denjenigen Grad der Vollkommenheit erreicht hat, den unser Voehler so ganz ohne allen mündlichen, schriftlichen, und bildlichen Unterricht in wenigen Jahren erreichen wolte. Bei seinen eingeschränkten Verbindungen war es eben so gut, als wenn er in dem Alter der Kindheit der Welt lebte: und doch trieb ihn sein unzuermüdender Eifer, in das Zeitalter ihrer männlichen Kraft vorzudringen. Ihn hat weder Glück, noch Aufmunterung, noch Zufall zum Künstler gemacht, sondern ganz allein sein Trieb, sein Fleiß und sein Schenie. Im Gegentheil hat das Glück alles gethan, was es thun konnte,

um ihn auf ewig von der Kunst zu entfernen. Es ist kaum zu begreifen, wie der Mann bei so unendlichen Hindernissen und Schwierigkeiten, nicht ermattet, und zurückgeschreckt worden ist. Wir sehen aber auch zugleich daraus, was ein Mensch bei unüberwindlichem Eifer, Fleiß, Gedult und Mut, möglich zu machen im Stande ist.

Pochlers Vater konnte ihm in keiner seiner Verlegenheiten Licht geben. Es war ein guter Mann, der aber keinen Riß zu machen im Stande war, der selbst von der Zeichnung keinen Begriff hatte. Ueberdieses betrachtete er die Beschäftigungen seines Sohnes als ein unnützes Spielwerk, das mit seiner Bestimmung in gar keiner Verbindung stehe, mithin auch keine Aufmunterung verdiene. Was hätte nicht aus dem Manne werden müssen, wenn sein Fleiß aufgemuntert, wenn er durch einen guten Unterricht zeitig über das mechanische der Kunst weg, in ihr inneres Heiligtum geleitet, wenn durch das Lesen guter Schriften seine Kenntnisse erweitert und berichtigt, und sein Geschmack gebildet, wenn endlich sein Schenie durch den Anblick guter Kunstwerke genährt und begeistert worden wäre? So nichts von dem allen!

Um diese Zeit hörte er, daß ein anderer junger Mensch, ich weiß nicht bei wem? Unterricht in der mathematischen Zeichnung erhielt. Diese Nachricht machte ihn sehr begierig zu wissen, was das wol sein mögte. Er gieng dem jungen Menschen zu gefallen, und ruhte nicht eher, bis er ihm auf dem Nachhauseweg aus der Zeichenstunde antraf. Er bat ihn um Erlaubnis, sein Zeichenbuch ansehen, und nur auf kurze Zeit mit nach Hause nehmen zu dürfen. Hier fiel er mit der größten Begierde darüber her, verglich die die dazu geschriebenen Theses mit den Exempeln, und stand nicht

nicht eher auf, bis er den Sinn alles dessen, was darin enthalten war, eingesehen hatte.

Hier erhielt er Licht über das, was ihn bisher so sehr in Verlegenheit gesetzt hatte. Er bekam einen Begriff von der Verjüngung des Maasstabes, von der Perspektiv und mancherlei andern zeichnerischen Kunstgriffen. Hier sah er ein neues weites Feld vor sich, und betrübtete sich sehr, daß er durch den Mangel an wissenschaftlichen Kenntnissen abgehalten wurde, tiefer hineinzudringen. Von dem Augenblicke an, drang er in seinem Vater, auch ihm Unterricht im Zeichnen geben zu lassen.

Mit vieler Mühe brachte er es endlich dahin, daß er bei dem Bildhauer Meil in Arnstadt eine Zeichenstunde bekam. Hier kam der lehrbegierige Jüngling in eine neue Welt. Er sah Zeichnungen, Kupferstiche, Gemälde, Modelle, geschnitzte und ausgehauene Figuren. Das meiste von diesen Dingen war ihm ganz neu, und ihr Anblick begeisterte ihn so, daß er weder Tag noch Nacht Ruhe hatte; daß sein Leib und seine Seele mit einer fiebermäßigen Anstrengung mit einemmal alles umfassen wolte. Allein sein Lehrmeister, ein sonst geschickter Künstler, an statt sein Feuer zu benutzen, und seiner übermäßigen Lernbegierde gehörige Nahrung zu geben, hielt ihn mit unbedeutenden Kleinigkeiten auf, die er schon in seiner Gewalt hatte, und gab ihm, vermutlich, weil er nicht Zeit genug hatte, sich hinlänglich mit ihm abzugeben, bloß Schnirkel und geschmacklose Zierrathen zu zeichnen. Für Voehlers Geist, der stärkere Nahrung suchte, war diese Spielerei keine Beschäftigung. Er strebte weiter, und suchte tiefer in das Wesen der Kunst einzudringen. Einige Wochen lang ließ er sich gefallen, that seinem Feuer Gewalt an, und beschäftigte sich in einer unermüdeten Fleißigkeit, mit lauter Nichtswürdigs

würdigkeiten, in der steten Hoffnung, daß sein Meister, von seiner Geduld gerührt, ihm dann wichtigere Sachen oder mehr Unterricht geben würde: aber umsonst; es blieb bei dem Alten.

Wer da weiß, wie es einem lebhaften, feurig nach Vollkommenheit strebenden Geiste zu müde ist, wenn er in seinem Adlerflug aufgehalten, und mit Armseligkeiten beschäftigt wird, die weit unter seiner Fähigkeit sind, die er vernachlässigt: der wird sich vorstellen können, wie unserm Pöehler war. Es war ihm zu müde, wie einem Hungerigen, der an einer reichlich besetzten Tafel, sich mit einigen hingeworfenen Nusschalen begnügen soll. Nichts natürlicher, als daß ihm mit einemmal Geduld und Lust verging. Er kehrte unwillig zu seinem Vater, und zu den Arbeiten seines Handwerks zurück.

Allein, es gieng ihm, wie den Verliebten, die aus Ungeduld über eine kleine Grausamkeit oder Kälte ihrer Geliebten, die Liebe verschwören. Grausamkeit und Schwur sind bald wieder vergessen und bereut. So konnte auch Pöehler das Bild seiner geliebten Dame, der Kunst, nicht aus seinem Gedächtnis vertilgen; es schwebte ihm des Tages bei seinen Arbeiten, und des Nachts in seinen Träumen vor Augen, und seine alte Liebe zu ihr erwachte mit verdoppelter Heftigkeit. Er kehrte wieder zu ihr zurück, suchte sich mit ihr auszusöhnen, und vom neuen um ihre Gunst zu buhlen.

Er hatte bei dem Bildhauer Weil einen Begriff von geschnitzter Arbeit bekommen, und etwas von der Art sie zu schneiden, abgemerkt. Dieser Teil der Kunst schien ihm bequemer und angenehmer, wie die Zeichnung, weil er ohne so viel Zurüstung, zu einer jeden Zeit und Stunde, selbst auf dem Spaziergang daran arbeiten konnte, und dann wenn

es

es fertig war, mehr Befriedigung der Einbildungskraft, mehr Natur, Wahrheit und Vollkommenheit darin entdeckte, wie in der bloßen Zeichnung. Er machte einen Versuch, der denn so ausfiel, daß er nicht zurückgeschreckt, sondern zu fernern Fleiß ermuntert wurde; und von nun an waren alle Arten geschnittener Figuren, besonders Jagdstücke seine Lieblingsbeschäftigung.

Herzog Friedrich III. hörte damals bei seinem Aufenthalte in Ichtershausen von dem außerordentlichen Talent des jungen Menschen, und befahl seinem Baumeister Strassburg, ihn zu sich zu nehmen, und etwas rechtes aus ihm zu machen. Strassburg war zwar willig, dem Befehl zu gehorchen, verlangte aber für Beköstigung und Unterricht 150 Taler. Der Herzog bewilligte sie: allein die Kammer, welche Befehl hatte, sie auszugeben, machte so viele Schwierigkeiten, daß sich die Sache zerschlug.

Pöehlers Lehrjahre bei seinem Vater waren nunmehr verflossen, und er ging in seinem siebzehnten Jahre, dem Gebrauch gemäß, als Zimmermann und Mühlbursch auf die Wanderschaft. Er durchwanderte ganz Niedersachsen, und einige andere Gegenden Deutschlands, und kehrte nach zwei Jahren zu seinem Vater zurück.

Der Herzog kam um diese Zeit wieder nach Ichtershausen, erinnerte sich seiner, fragte nach ihm, und man zeigte ihm verschiedene Stücke von seiner Arbeit. Sie gefielen ihm, und er erbot sich, ihm die Bildhauerei ordentlich erlernen zu lassen, wenn er Lust dazu hätte. Pöehler war dieser Vorschlag außerordentlich angenehm, und er nahm die angebotene Gnade mit dem lebhaftesten Dank an. Der Herzog befahl daher ihn zu den damals in Grostheppach befindlichen Bildhauer Gellert in die Lehre zu bringen. Gellert

lert verlangte 50 Taler Lehrgeld, die ihm auch vom Herzog bewilliget wurden.

Poehler trat seine Lehre an: allein Meister und Lehrling wunderten sich beide nicht wenig, sich in ihren Erwartungen so auffallend getäuscht zu sehen. Der Lehrling fand zu seinem großen Erstaunen, in seinem Meister nichts weiser als einen armseligen Stümper, der kaum wert war, ein Steinhauer zu sein: und der Meister entdeckte in seinem Lehrling zu seiner großen Bestürzung, einen Menschen, der schlechterdings nichts von ihm lernen, gar füglich aber ihm selbst noch Unterricht geben konnte. Wer nur ein wenig Menschen kennt, wird errathen, daß diese zwei Leute sich unmöglich vertragen konnten. Der Lehrling wurde übermüthig, und verachtete seinen Meister, der denn durch beschämten Hochmut und gekränkte Eigenliebe aufgebracht, nicht unterlies, ihn dafür herzlich wieder zu hassen und zu drücken. Die Verbitterung nahm von Zeit zu Zeit zu, und Poehler, da er sich immer mehr überzeugte, daß er von einem so elenden Meister nicht lernen können, hielt es für sündlich, den Herzog um funfzig Taler, und sich um 3 Jahre zu bringen. Er gieng daher nach Verlauf eines Monats wieder zu seinem Vater zurück.

Hierdurch war ihm indessen sein erlerntes Handwerk, immer mehr zuwider geworden. Die Arbeit als Zimmermann oder Mühlbursch war ihm verhaßt, weil sie sich durchaus nicht mit seiner feurigen Liebe zur Kunst vertrug, und ihm gar zu wenig Zeit übrig lies, sie zu nähen, und zu befriedigen. Er faßte den Entschluß, unter die in Arnstadt stehende Leibkompagnie des Fürsten zu Schwarzburg zu gehen, wo er sich nicht bloß einen ruhigern Unterhalt, sondern hauptsächlich Muse versprach, seiner Lieblingsneigung ungestört nachzuhängen; und in seinem zwanzigsten Jahre führte

führte er diesen Entschluß wirklich aus. Nun wendete er alle seine Zeit zur Uebung seines Fleißes an; und selbst auf der Wache schnitzte er, wenn er nicht auf der Post stand.

Unter eben dieser Compagnie war ein gelernter Schreiner, der auch verschiedene artige Sachen machte. Dieser hatte einige besonders künstliche Mausefallen verfertigt, welche er dem Fürsten Günther bei seiner Anwesenheit in Arnstadt überreichte, und dafür den gnädigen Beyfall des Fürsten, nebst einem artigen Geschenk erhielt. Sowol dieser Fürstliche Beyfall, als das Geschenk ermunterte unsern Pöehler, auch sich und seine Arbeit dem Fürsten bekannt zu machen. Er verfertigte ein Hirschgen und einige andere Kleinigkeiten, und gab dieses, da er eben auf der Hauptwache war, dem vorbeystreichenden Fürstl. Büchsenspanner, um es gelegentlich seinem Herrn zu zeigen.

Einige Zeit darauf lies ihn der Fürst, dieser große Kenner, Liebhaber und Beschützer der Wissenschaften und Künste, zu sich kommen, befragte ihn genau über alle seine Umstände, lobte ihn, machte ihm Hoffnung sich seiner anzunehmen, ermunterte ihn indessen zu fernerm Fleiß, und beschenkte ihn mit zwölf ganzen Talern. Zugleich bestellte er einige aus Hirschgeweih geschnittene Pfeisenstopfer und Messerstücke bei ihm.

Noch an eben dem Tage wurde er auch zur Fürstin gerufen, welche ihn ebenfalls beschenkte, und einige Rahmen, wie auch Wildstücke bei ihm bestellte. Er kaufte sich nun mehr Werkzeug, um bequemer zu arbeiten, that keine Sachen mehr, sondern bezalte sie, und verfertigte nicht nur das Bestellte, sondern auch noch verschiedenes für den Prinzen Christian, den Fürstlichen Bruder.

Einige Zeit darnach wurde er abermals zum Fürsten gerufen, wo er auch den berühmten Landschaftmaler Thiele antraf,

antraf, welcher damals noch als Hofmaler in Schwarzburgischen Diensten stand. Dieser unterredete sich lange mit ihm über verschiedene Gegenstände der Kunst, über seine große Liebe dazu, über die Mittel, die er bisher angewendet habe, ohne Unterricht, so weit zu kommen, und über die Schwierigkeiten, die er auf seinem mühsamen Wege zu bekämpfen gehabt habe. Poehler merkte wol, daß dieses eigentlich eine Prüfung sein solle, von welcher des Fürsten Gefinnungen gegen ihn abhängen würden. Es war ihm sehr bange, daß er nichts dadurch gewinnen mögte, weil er nicht gelehrt von der Kunst sprechen konnte, und mit ihrer Terminologie ganz unbekant war. Allein des Fürsten und Thielens Urtheil und Entschlus richteten sich nicht nach dem, was er noch nicht wußte, sondern nach dem was er schon konnte, und was er bei seiner außerordentlichen Anlage, und bei einem so brennenden, unzuermüdenden Eifer, noch zu lernen im Stande war. Sie bezeugten ihm ihren Beifall, und ermunterten ihn, nur mutig fortzufahren. Zum Beschluß fragte ihn Thiele noch: ob er sich getraue, in ihrer Gegenwart sogleich einen im Zimmer befindlichen Jagshund zu zeichnen? An statt der Antwort nahm Poehler seinen Nothstein, den er beständig bei sich trug, und ein Stück Papier aus der Tasche, und zeichnete den Hund so fertig, und zugleich so richtig, daß Fürst und Maler dar, über erstaunten. Der Erste versicherte ihm nun unter Bezeugung seines gnädigen Beifalls, daß er für ihn sorgen, und wenn er Lust habe, noch mehr zu lernen, auch hierzu allen nöthigen Vorschub thun wolle.

Daß Poehler mit dem innigsten Vergnügen das annahm, läßt sich leicht denken. Er wünschte nichts lebhafter, als immer mehr zu lernen, und bat seinen Herrn gar beweglich, diesen gnädigen Vorsatz ja nicht wieder fahren zu



zu lassen, sondern je eher je lieber ins Werk zu richten. Auch Thiele, der ganz von dem Kunstfeifer und der Geschicklichkeit des jungen Soldaten eingenommen war, unterstützte seine Bitte, mit der Versicherung, daß der Fürst gewis Ehre und Vergnügen an einem solchen Zögling erleben werde. Zufrieden mit dieser Vorstellung, und gerührt von der Bitte des Ersten, versprach der Fürst sogleich, ihn, wenn er sich noch einige Zeit geübt haben würde, auf die Malerakademie nach Dresden zu senden, um sich da zu vervollkommen. Vor der Hand sprach er ihn, jedoch mit Beybehaltung seines völligen Tractaments, von allen Militärdiensten frei.

Ganz entzückt hierüber, fieng Pöehler an mit neuem Eifer zu arbeiten. Thiele, der ihn sehr lieb gewonnen hatte, gab ihm unentgeltlich Zeichenstunden, und anderweiten Unterricht in Kunstkenntnissen, der ihn völlig befriedigte, und den er mit einer bewundernswürdigen Fähigkeit faßte.

Allein auch diese Freude dauerte nicht lange. Pöehler schien vom Schicksal dazu verdammt zu sein, daß ihn immer neue Hindernisse zurückhalten sollten; daß es ihn mit allen seinen Lehrmeistern schief gehen mußte. Er hatte den Unterricht Thiels kaum ein Vierteljahr genossen; so wurde dieser zu seinem und seines Fürsten großem Leidwesen, als Hofmaler nach Dresden berufen.

Indessen hatte auch der Fürst seinen Entschlus in Ansehung Pöehlers geändert. Er kündigte ihm an, daß er ihn nicht nach Dresden thun, sondern bei sich behalten würde. Er fürchtete, daß der König in Pohlen, der ein viel zu großer Kenner, Liebhaber und Beschützer der Künste war, als daß er nicht Pöehlers Geschicklichkeit im Holz- und Tierschneiden hätte bemerken sollen, auch ihn zurück behalten möchte: und gleichwol liebte er den jungen Mann viel zu sehr,

Neufels Mis. 10ter Heft.      O      sehr,

sehr, als daß er sich hätte der Gefahr aussetzen sollen, ihn zu verlieren. Er glaubte, daß ihm, wenn er fortführe, sich bloß diesem Fache der Kunst zu widmen, welches er izt schon mit so vielem Glücke bearbeitete, kein weiteres Studium auf einer Akademie nöthig sei, sondern daß das Studium der Natur, und sein anhaltender Fleiß und Forschungsgeist, schon hinlänglich sein würden, ihm eine seltene Vollkommenheit in diesem Fache zu erwerben.

Poehler that das wehe. Er traute sich selbst noch nicht genug zu, und wünschte auch mit den übrigen Theilen der Kunst bekannter zu werden. Er entdeckte dem Fürsten seinen Wunsch, und bat dringend um die Befriedigung desselben. Dieser gütige Herr erklärte ihm hierauf, daß er ihm zwar gern allen möglichen Unterricht in der Kunst verschaffen wolle: allein ein für allemal sich nicht entschließen könne, ihn von sich zu lassen. Er wolle ihn mit nach Sondershausen nehmen, wo er an seinem Hofbildhauer Dörnberg einen sehr braven Künstler besize: bei diesem wolle er ihn, wenn er Lust dazu habe, noch auf einige Zeit in die Lehre thun.

Poehler, der sich mit Freuden zu allem verstand, wovon er Erweiterung seiner Kenntnisse und Vergrößerung seiner Geschicklichkeit erwarten konnte, verstand sich auch hierzu. Der Fürst nahm ihn daher mit sich, stellte ihn Dörnbergen vor, eröffnete ihm seinen Wunsch, und verlangte, daß er einen Versuch mit dem jungen Menschen machen solle. Dörnberg that es, erstaunte aber nicht wenig, in dem ihm bestimmten Lehrling Geschicklichkeiten eines Meisters anzutreffen. Er entdeckte dieses dem Fürsten, versicherte ihn offenherzig als ein ehrlicher Mann, daß er einen solchen Lehrling wenig mehr lernen könne, und weigerte sich daher, ihn in die Lehre zu nehmen. Auf Zureden des Fürsten verstand

verstund er sich doch endlich dazu, gegen 50 Taler Lehr-  
geld, ihn auf drei Jahre anzunehmen.

Indessen gieng es auch hier, wie es immer in der Welt  
zu gehen pflegt. Dörnberg hätte mehr als ein gewöhnli-  
cher Mensch sein müssen, wenn er die vorzügliche Geschick-  
lichkeit Pöehlers (welchen er doch als seinen Lehrling be-  
trachten sollte) in Zeichnen und Holzschnitten, wie auch  
die besondere Gnade, welche der Fürst gegen denselben be-  
zeigte, mit gleichgültigen Augen hätte betrachten sollen.  
Er sahe bei der ganzen Sache wenig Vortheil und Freude  
für sich, und wünschte einen solchen Lehrling wieder los zu  
sein. Zufälliger weise gab ihm der Fürst selbst die Veran-  
lassung, sich desselben wieder zu entledigen. Er verlangte  
nämlich, daß Dörnberg Pöehlern nicht nur Zeit geben sollte,  
für den Fürsten zu arbeiten, sondern auch, daß er erlauben  
sollte, ihn auf seinen Jagden und andern kleinen Reisen zu  
begleiten. Dörnberg stellte dem Fürsten vor, daß er bei  
des unmöglich erlauben könne, weil er, sobald er einen Lehrs-  
ling habe, auch seine Einrichtung in Ansehung seiner Ar-  
beit darnach mache, schlechterdings also keine Bedingung  
eingehen könne, die ihn seines Gehülfsen so oft, und viel-  
leicht zur ungelegensten Zeit beraube. Der Fürst bestund  
darauf, und Dörnberg benutzte diese Veranlassung, den ganz-  
en Kontrakt wieder aufzuheben.

Pöehler war also abermals ohne Lehrmeister. Indes-  
sen blieb er auf Befehl des Fürsten mit Dörnbergen, dem  
seine Wohnung auf dem Schlosse angewiesen war, auf Et-  
nem Zimmer. Das konnte nun freilich nicht gut thun, und  
der Zwang, den beiden dadurch auferlegt wurde, mußte un-  
angenehme Folgen hervorbringen. Jeder war dem Andern  
im Wege, und Jeder betrachtete den Andern als ein Hin-  
dernis seines eigenen Glücks. Es war also sehr natürlich,

daß keiner von dem Andern sich viele Gefälligkeiten zu versprechen hatte.

Poehler trat nun förmlich in die Dienste des Fürsten. Er bekam alles mögliche, selbst die Kleidung frei, wöchentlich einen Gulden, oft außerordentliche Geschenke, und was er arbeitete, wurde ihm besonders bezahlt. Zugleich stand des Fürsten Bibliothek und Kunstsammlung zu einer jeden Stunde offen. Die erste Arbeit, die sein Herr von ihm verlangte, war ein Stockknopf. Sein Werkzeug war noch in Arnstadt, er bat daher Dörnberg, daß er ihm das seine zum Gebrauch erlauben mögte: allein Dörnberg schlug es ihm ab, unter dem Vorwand, daß er es selbst brauche. Um nun bis zur Ankunft seines Werkzeugs nicht müßig zu sein, übte er sich indessen im Zeichnen. Zufälliger Weise erblickte er, ich weiß nicht mehr, bei wem? vier große Zeichnungen, Jagdstücke von Joh. Heinrich Roos. Das war für ihn die Entdeckung eines Schazes. Ganz entzückt und hingerissen von der Schönheit dieser Stücke, und von der Manier des großen Meisters, verlor er sich in ihrem Anschauen, und bat sich die Erlaubnis aus, sie kopiren zu dürfen. Er erhielt sie und nahm sie voller Freude mit nach Hause. Hier waren sie nun sein ganzes Studium. Er studirte sie Tag und Nacht, und wurde nicht müde, sie vielmals, und auf verschiedene Weise nachzuzeichnen. Diese Stücke waren es, die seine ohnehin schon vorzügliche Neigung zu Thier- und Jagdstücken, noch mehr bestärkten, und seinen Kunsteifer auf dieses einzige Fach einschränkten und festsetzten. Auch Dörnberg wurde von ihrer Schönheit gerührt, und wünschte sie abzureisen. Poehler, durch die Versagung seines Werkzeugs aufgebracht, schlug es ihm anfangs ab: doch auf sein wiederholtes Bitten, und Versprechen, ihm nicht nur Werkzeug, sondern alles was er

verlan:

verlange, für diese Gefälligkeit zu geben, gab er nach, und erlaubte auch ihm, sie nachzuzeichnen. Durch diese wechselseitige Gefälligkeit wurden denn die beiden Antagonisten dermaßen mit einander ausgesöhnt, daß sie von nun an sich mit einander vertrugen, und bis zu ihrer Trennung brüderlich zusammen lebten.

Da der Fürst Pöehlers vorzügliche Neigung bemerkte, lies er ihn eine große Partie solcher Jagdstücke verfertigen, die denn auch so gut ausfielen, daß sein Herr nicht nur für sich ein großes Vergnügen darüber bezeugte, sondern auch mit lautem Beifall sie allen den Fremden wies, von denen sein Hof nie leer wurde. Von dieser Zeit an liebte er seinen Pöehler so sehr, daß er nirgends ohne ihn sein konnte, daß er immer um ihn sein, und ihn überall hin begleiten mußte.

Kurz darauf that der Fürst eine Reise nach Pyrmont, wohin er Pöehlern auch mit nahm, um ihn da das Staltschneiden lernen zu lassen, welches er auch zur großen Zufriedenheit seines gütigen Herrn, in sehr kurzer Zeit begriff. Hier machte er verschiedene wichtige Bekantschaften, von denen einige sich viele Mühe um ihn gaben, und unter großen Versprechungen ihn zu bereben suchten, daß er die Dienste des Fürsten verlassen, und mit ihnen gehen mögte. Unter andern wurden ihm Anträge gethan, unter sehr vortheilhaften Bedingungen nach England zu gehen: allein aus Dankbarkeit und Liebe zu seinem Herrn, von dem er so viel Gnade genos, schlug er alle Anträge, sie mogten so lockend sein, als sie wolten, standhaft aus, und kehrte mit ihm wieder nach Sondershausen zurück.

Gleich nach ihrer Zurückkunft nahm ihn der Fürst mit auf seine Jagdschlösser, wo er ihn überall begleiten mußte, um das Bild in der Natur und im Leben noch genauer zu

beobachten. Zugleich befahl er auch allen seinen Jägern, ihn überall mit hinzunehmen, ihm alles zu zeigen, und zu erklären, und ihn hinzubringen, wo er nur selbst hin verlangen würde. Hier war es, wo er seine seltne jägermäßige Kenntnis von allen Arten der Stellungen und des Betragens des Wildes, bei einer jeden Gelegenheit, und zu einer jeden Zeit, lernte. Das war nun sein liebstes Studium, und oft lies er sich nicht verdriesen, einem Hirsch einen ganzen Monat mit der größten Beschwerlichkeit und Gefahr, zu gefallen zu gehen, um ihn in einer einzigen Stellung oder Lage zu bemerken, und seine Fährde auszumessen.

Bis hierher geht der glückliche Teil seiner Geschichte, der aber leider! von keiner langen Dauer war, sondern ein plötzliches Ende nahm. Günther, der von Unterthanen und Fremden, von Gelehrten, Künstlern, und Fürsten geehrte und geliebte Fürst, starb, und alle Mäusen trauerten um ihn. Auch Pochler empfand es tief, daß sein so gnädiger Herr, sein Beschützer und Vater nicht mehr war. Fürst Heinrich, der in der Regierung folgte, dankte ihn zwar nicht ab: allein er bemerkte ihn auch weiter nicht, ermunterte ihn nicht, und liebte seine Kunst nicht. Das that Pochlern so wehe, daß er seinen Abschied verlangte, und ohne alle Schwierigkeit erhielt. Der damalige Herzog von Weimar, Ernst August, wendete zwar alles an, ihn nach Weimar in seine Dienste zu ziehen: allein da Pochler glaubte, daß er nie wieder einen so gütigen Herrn erhalten würde, als den er verloren hatte: so wolte er gar keinem mehr dienen. Er zog nach Arnstadt, und lebte da, so wie noch izt, ganz für sich im stillen, und abgesondert von allen Menschen, nach seinen eignen Grillen.

Dhne

Ohne von seinen Mitbürgern so, wie er es verdient, gekant und geschätzt zu werden, strebt er auch nach keines Menschen Freundschaft oder Achtung, sondern ist sich selbst genug, mit sich selbst zufrieden, und bekümmert sich um die ganze menschliche Welt nicht. Wer ihn kennen lernen will, muß ihn suchen. Alsdenn ist er gegen jedermann gefällig und höflich, ohne sich jedoch um Komplimente, oder Sitten der sogenannten feinen Welt zu bekümmern. Eben so wenig sind für ihn Moden in der Welt. Er trägt und kleidet sich zwar reinlich: allein gering, wie der gemeinste Handwerkermann. Eben so einfach und patriarchalisch ist sein übriges Leben. Eine seiner Eigenheiten ist die, daß er bei niemand, so sehr man auch in ihn dringen mag, einen Bissen ißt, oder ein Glas Wein oder Bier trinkt. Alles was er annimmt, ist eine Pfeife Tabak und ein Glas Wasser. Seine stete Beschäftigung ist Arbeit in seiner Kunst, und sein Vergnügen sind einsame Spaziergänge, und auf denselben Nachspüren und Forschung der Wirkungen der Natur. Durch diese abgesonderte Lebensart hat sein Umgang und seine Sprache etwas finsternes und mystisches bekommen, welches jedoch dem, der ihn zu behandeln weis, nicht unangenehm ist.

Seine Kunstwerke gehen an die benachbarten Höfe, und in verschiedene Gegenden Deutschlands. Besonders sind ihrer viel nach Weimar und nach Berlin gekommen. Am letzten Orte hat der selige Martini die stärksten Beschreibung gemacht. Auch nach England sind einige seiner Sachen gekommen. Einige Jagdstücke, und wo ich nicht irre, auch zwei menschliche Figuren von ihm, werden in der Kunstkammer in Gotha aufbehalten, und von jedem Kenner bewundert. Auch die Boutin'sche Familie in Erfurt hat eine Sammlung seiner Werke.

Einige Preise seiner Sachen sind folgende :

Menschliche Figuren 6 : 7 Zoll hoch, von Linden:

holz, 1 Taler,

von Hirschgeweih oder Wein, und die Dra-

perie von Nusbaum, 1 Dukaten.

Hirsche und alle Arten von Vieh und Jagdstücken die  
einzelne Figur, im Leibe 4 Zoll hoch, 1 Taler.

Größere Figuren, oder zusammengesetztere Stücke sind  
nach Verhältnis teurer.

So hat er eine Sammlung von Vögeln, die im Schwarz-  
burgischen nisten, oder durchziehen, 140 Stück.

Man kan die ganze Sammlung, oder auch einzeln  
ne Stücke, das Stück zu 12 Groschen haben.

Gleichfalls hat er eine Sammlung von 44 Schmetter-  
lingen in Holz geschnitten, und nach der Natur  
gemalt, von einem Flügel das Oberteil, und von  
dem andern das Unterteil, das Stück zu 8 Groschen.

Eine andere Sammlung von Gewürm und andern In-  
sekten, ebenfalls in ihrer wahren Größe von Holz  
geschnitten, und nach der Natur gemalt, 94  
Stück zu 6 Groschen.

Diese künstliche Schmetterlings- und Insektensammlung  
hat vor einer natürlichen den Vorzug, daß der Puder nie  
verfliegt, und die Motten sie nicht fressen.

Es hat dieser Künstler izt ein dem Niedingerschen ähn-  
liches Werk in Manuskript und Zeichnungen fertig, wozu er  
einen Verleger sucht. Es enthält 42 Stellungen der Hirs-  
sche, welche er alle selber zu wiederholtenmalen beobachtet  
hat, und wo jeder Liebhaber, Kenner und Jäger sich dar-  
auf verlassen kan, daß sie richtiger sind, als die Niedingers-  
schen. Folgendes ist das Verzeichnis der Stellungen :

1) Der Hirsch gehet sicher auf der Schlag.

2) Der



- 2) Der Hirsch gehet auf dem Holzwege.
- 3) Der Hirsch gehet zu Felde.
- 4) Der Hirsch stellt sich im Felde.
- 5) Der Hirsch gehet flüchtig über das Feld.
- 6) Der Hirsch stehet still, und siehet sich um.
- 7) Der Hirsch gehet gemach nach dem Holze.
- 8) Der Hirsch stehet vor dem Holze still, und wittert vorsichtig.
- 9) Der Hirsch gehet in das Gedröck des Waldes.
- 10) Der Hirsch gehet aus kothigem Felde auf den Schlag.
- 11) Der Hirsch gehet geschwind auf dem Schlege hin.
- 12) Der Hirsch äset sich im Walde.
- 13) Der Hirsch gehet voll von der Weide.
- 14) Der Hirsch macht das Wenden.
- 15) Der Hirsch gehet im Dickigt.
- 16) Der Hirsch rufet.
- 17) Der Hirsch zürnet über den Ruf eines andern.
- 18) Der Hirsch spüret nach Wild.
- 19) Der Hirsch süßet sich im Sumpf.
- 20) Der Hirsch karschiret das Thier.
- 21) Der Hirsch eilt dem Wilde nach.
- 22) Der Hirsch betritt das Thier.
- 23) Die Hirsche kämpfen.
- 24) Die Hirsche scherzen.
- 25) Wie der Hirsch nach der Brunst stehet.
- 26) Der Hirsch schlägt Eicheln ab zu seiner Nahrung.
- 27) Der Hirsch gehet bei trockenem Wetter auf das Gebirge.
- 28) Der Hirsch gehet bey nassen Wetter auf das Gebirge.
- 29) Der Hirsch sitzt auf dem Bette.

- 30) Der Hirsch stehet auf.
- 31) Der Hirsch streckt sich.
- 32) Der Hirsch thut die Loosung und macht den Schlusstritt.
- 33) Der Hirsch setzt über.
- 34) Der Hirsch macht die volle Flucht.
- 35) Der Hirsch kömmt aus dem Busche.
- 36) Der Hirsch wirft das Geweih ab.
- 37) Der Hirsch gehet mit Kolben.
- 38) Der Hirsch schlägt sich das Geweih ab.
- 39) Der Hirsch macht sich prächtig.
- 40) Der Hirsch gehet im tiefen Schnee.
- 41) Der Hirsch gehet durch das Wasser.
- 42) Der Hirsch zerstreut die Ameisenhaufen.

Bei diesen Zeichnungen ist zugleich der Baumschlag deutlich angezeigt, um zu erkennen, ob es Fichten, Buchen, Birken, Eichen, Aspen u. sind; wie auch die Zeit, in welcher eine solche Stellung geschieht, ob da das Gehölze belaubt oder unbelaubt ist. Ferner soll die Höhe der Bäume und deren Entfernung genau angegeben werden, damit es nicht scheint, als hätte der Hirsch noch eine Stunde zu gehen, wenn er etwa noch 50 Schritte hat. So soll man auch am Laub erkennen, ob der Hirsch im Winde, oder außer dem Winde stehet. Ferner wird angedeutet, wie der Hirsch an Wildpret beschaffen ist, welches man aus seiner Fährde erkennen kan. So werden auch die Herren Wildgerechten finden, wie der Hirsch mit offenem Fuß, und wie er zusammengeschlossen im Auschritt gehet, das Schauben und Schnauben, der Tritt über Eil, der Blendtritt, den Beitritt, den Nachlas, wie auch den Schrank, wenn er voll von der Weide gehet.

Der

Der Preis für diese Sammlung, deren Verfertigung so unglaubliche Mühe gekostet hat, ist das Blat Zeichnung zu 4 Taler, in Louis d'or zu 5 Rthl. gerechnet, 168 Taler. Den Text liefert der Verfasser umsonst dazu.

Solte sich ein Verleger zu dieser Sammlung finden, oder auch nur ein Liebhaber, der sie in sein Cabinet wünschte; der kan sie bei dem Künstler in Arnstadt selbst in Augenschein nehmen. Solte er aber so weit entfernt sein, daß dieses unthunlich wäre; so erbietet sich der Verfasser, ihm zwei oder drei Blätter, die er bestimmen kan, nebst zugehörigem Texte zu übersenden.

Man kan sich dieserhalb an den Verfasser selbst, oder auch hier in Erfurt an mich, unter Adresse der Keyserlichen Buchhandlung wenden.

Die ganze vorbeschriebene Sammlung kan man auch in Holz geschnitten bei dem Künstler erhalten.

Christian Friedrich Timme.

---

2.

## S c h r e i b e n

an den Herausgeber der Miscellaneen, artistischen Inhalts.

**E**nige hingeworfene Gedanken über Ideal und Nachahmung, die ich Ihnen, mein Hochgeehrtester Hr. Hofrath, im verwichenen Jahre zusandte, und die hernach im sechsten Hefte der Miscellaneen v. J. erschienen sind, haben die unerwartete Ehre gehabt, manchen andern — und nicht selten guten — Aufsätzen an die Seite gesetzt, das

ist,

ist, nicht verstanden zu werden. Ein Ungenannter hat, im 19. Stük der Erfurtischen gelehrten Zeitung von d. J., meine Ideen in einem so schiefen Lichte gezeigt, und mich so sonderbare Dinge sagen lassen, daß ich mich aus mehr als einem Grunde für verbunden halte — nicht zwar diesem Ungenannten, wohl aber Ihnen, mein Hochgeehrtester Herr Hofrath, und dem Publikum — von dem, was ich eigentlich behaupte und nicht behaupte, so wie von der Absicht und dem Gange meiner Ideen Rechenschaft zu geben. —

Wer mit unsrer neuen Litteratur und mit den Bewegungen, die über Genie, Volkspoesie, Nachahmung, Schöpfungskraft, und andre Gegenstände dieser Art entstanden sind, nur mäßig bekannt ist, dem wird es sehr begreiflich seyn, wie sich diese Gedanken über Ideal und Nachahmung bey mir entwickelt haben. Man hat nicht nur die Schöpfungen der berühmtesten neueren Künstler, sondern auch sogar die Meisterstücke der Kunst aus dem Zeitalter des Perikles — so wie die Werke Homers, Ofsians, Miltons, Klopstocks — für nichts mehr, als Kopien der Natur und ihrer selbst, d. i. jedes Meisters, erklärt. Dieser Begriff von Nachahmung schien mir zuweit ausgedehnt und der Zusatz: ihrer selbst, der Sache eine Wendung zu geben, die sich am Ende in einem Zirkel verliert. Ich hielt mich für berechtigt, in den bildenden Künsten ein Ideal anzunehmen, und schrieb meine Gedanken darüber nieder. Sind sie irrig, gut! man berichtige sie! aber statt dessen läßt der Verfasser des obigen Artikels in der Erfurtischen gelehrten Zeitung das Publikum meinen Aufsatz durch mattgeschliffne Gläser und im konischen Spiegel, unter verschiedenen Inklinationswinkeln, betrachten. Er trägt Absichten und Behauptungen in meine Schrift, die mir nicht im Traum

einger

eingefallen sind, und baut dann auf diese Voraussetzungen Widersprüche, um seiner sichtbaren Anstrengung, wichtig zu scheinen, eine Farbe zu geben. Das einzige Wahre seiner Recension möchte wohl das Geständnis seyn: daß es ihm immer noch dunkel sey, was ich eigentlich sagen wolle; denn er beweist es auf die unwidersprechlichste Art. —

Gleich anfangs ist es eine — solt ich fast glauben, absichtliche — Verdrehung meiner Worte, wenn mich der Recensent sagen läßt: daß die Begriffe von Ideal und Nachahmung bisher in einem heiligen Dunkel versteckt gelegen hätten. In meinem Aufsatze steht: "Das viele Gute, Mittelmäßige und Schlechte, welches man seit einiger Zeit über Ideal und Nachahmung vorgebracht hat, macht ein so heilig Dunkel um die ganze Sache her, ; ; ;" und das ist gerade das Gegentheil vom vorigen.

In Absicht auf die bildenden Künste nenn' ich Ideal ein Produkt, dessen Ganzes ein so hohes Schöne darstellt, daß es die sich selbst gelassene Natur übertrifft. Ein solches Produkt nun kan gar wohl Uebernatur, Wesen einer andern Welt genannt werden; und es folgt gar nicht, daß dessen einzelne Theile, vor sich betrachtet, ebenfalls Uebernatur seyn müssen. Der Recensent nennt diesen Begriff dunkel und schwankend; er bedenkt aber nicht, daß ich ihn bloß als von einer langen Gewohnheit eingeführt annahm, und mit den Worten: ich werde mich an diesen Begriff halten, einen Wink gab, daß er erst in der Folge Klarheit und Bestimmtheit erhalten würde. Doch er sey vor der Hand schwankend und unbestimmt! Ich frage warum? "In Absicht auf die Zusammensetzung des Ganzen," spricht der Recensent, "mag er zum Theil wahr seyn: aber nicht in Absicht auf jeden einzelnen Theil." In so fern jeder einzelne Theil als mit den übrigen coexistirend betrachtet wird,  
ist

ist dies letzte Vorgeben offenbar falsch und gar nicht philosophisch. Der Recensent will also wohl, daß der Begriff von Uebernatur auch auf jeden einzelnen Theil, außer seiner Verbindung mit dem Ganzen, anwendbar seyn soll? — Eine pläsante Zumuthung, worauf ich mich hier einzulassen nicht für nöthig halte, und die sich am besten mit einem gewissen Lächeln beantworten läßt, dessen sich, nach dem Homer, auch selbst die Götter nicht allemal erwehren können! — "die Kunst (fährt der Rec. fort) sucht aus der Natur die einzelnen schönsten Formen zusammen, und vereinigt sie zu einem Ganzen, das dann keineswegs Wesen einer andern Welt, sondern wirkliche Natur in ihrer höchsten Vollkommenheit i. t." Natur in ihrer höchsten Vollkommenheit, und — wirklich? gerade diese Natur ist es, von der ich behaupte, daß sie nicht wirklich existire, sondern Abstraktum des Künstlers, und also Ideal sey.

Ich leitete die hohe Schönheit der vorzüglichsten Werke der Kunst hauptsächlich von dem Genie und der veredelnden Vorstellungsart des Künstlers her; gab aber dabey unbedingt zu: daß der Künstler seine Ideen aus der wirklichen Natur schöpfe (S. 5:7. des 6. Hefts der Misc. v. J.). Und doch spricht der Recensent, daß ich an diesem Orte diejenigen hätte widerlegen wollen, welche behaupten, die alten Künstler hätten ihre Meisterstücke nach den schönern Formen ihres glücklichen Landes gebildet. An einem andern Orte meines Aufsatzes (S. 8.) hab' ich's ausdrücklich zugegeben, daß die schönere Menschheit, welche die griechischen Künstler vor Augen hatten, auf die Vollkommenheit ihrer Kunstwerke gewirkt habe. Nach meinen eignen Grundsätzen hab' ich also nichts dagegen, daß Phryne oder Kampaspe dem Apelles zur Venus Anadyomene gefessen haben: aber die Göttin, die der Maler schuf, war weder  
Phryne

Phryne noch Kampaspe, sie hatte nie unter den Sterblichen gewandelt, sondern sie war das Geschöpf des Künstlers, der aus mehreren Schönheiten die edelsten Züge wählte und mit andern, die ihm sein Gedächtnis darbot, verschmolz. So auch die übrigen griechischen Künstler: sie hatten schönere Natur vor sich, aber sie haben sie nicht slavisch kopirt. Das ist meine Meinung.

Bei dieser Gelegenheit muß' ich ganz natürlich auf die Einwendung verfallen: "aber diese hinaufgestimmte 'verschönerte' Natur ist ja doch allemal das Resultat von 'ehemalen' gehaltenen wirklichen Empfindungen: wir haben 'keine Begriffe als durch die Sinnen.'" Kein heller Kopf wird diese Wahrheit leugnen: aber ob ihre Anwendung als Einwurf wider meinen Satz treffend sey, ist eine andre Frage. Ich lebe des festen Glaubens, daß die menschliche Seele alle Begriffe der Dinge durch die Sinnen erhalte; daß sie aber diese ursprünglichen Ideen auf unendlich mannigfaltige Art modificiren und zusammensetzen, das ist, schaffen könne. Ich setzte daher hinzu, daß "wenn dieß ein Einwurf seyn sollte, er von der Art wäre, 'wo man nicht wisse, ob es Ernst oder Scherz sey.'" Wenn hier ja einige Dunkelheit im Ausdruck seyn sollte, so wird sie durch das gleichfolgende völlig aufgeklärt; und bey einer nur mäßigen Aufmerksamkeit ist es fast nicht möglich, den Sinn zu verfehlen: wenn dieser an sich ungezweifelte Satz als Einwurf wider meine Hypothese vorgebracht würde, so wisse man nicht, ob es in Ernst oder aus Scherz geschehe. Der Recensent aber zieht die Worte: man wisse nicht, ob es Ernst oder Scherz sey, die doch augenscheinlich nur auf den Einwurf gehen, auf den Satz selbst, und läßt mich, durch die Art, wie er sie erklärt, eine Cottise sagen, deren nur ein verrückter Mensch fähig ist. War es Flüchtigkeit, oder

oder Absicht? Ich will nicht urtheilen. Aber das Wort, daß sich der Recensent hier giebt, ist so drollig, daß man Mühe hat, ernsthaft zu bleiben.

Ferner begreift mein Beurtheller den Schluß nicht: weil die Idee in der Seele des Künstlers vorhanden seyn muß, ehe sie die Materie annimmt: so beweist diese Nothwendigkeit das Daseyn hoher Ideale. Freylich, so wie der Satz isolirt da steht, wird ihn auch ein andrer nicht begreifen. Aber warum läßt denn der Recensent die folgenden Erläuterungsworte, die zum Verstande meiner Schlussfolge unumgänglich nöthig sind, geistlich hinweg? Sie sind diese: "In den wenigsten Fällen — ich dürfte fast sagen, in gar keinem Falle — sind es bey dem Künstler blos "die äußerlichen Formen; die Vollkommenheit seiner eignen "Organisation, seine Vorstellungsart, und die leidenschaftliche Theilnehmung sind es hauptsächlich, welche ihn zur "Begeisterung hinreißen, und ihm jenes verliebte Hochgefühl einflößen, womit er, wenn ich so sagen darf, geheiligt und gereinigt wieder giebt, was er empfunden — unter tausenden vielleicht allein empfunden hat." Die Phantasie des Künstlers verwandelt die erhaltenen Eindrücke in dichterische Bilder, oder nimmt die Bilder selbst aus einem Dichter; sie wird dadurch befeuert und erhabener Vorstellungen fähig gemacht; sie ordnet, wählt, setzt hinzu, und läßt weg — kurz, sie giebt uns, nach dem von mir gebrauchten Ausdruck, das Empfundene geheiligt und gereinigt zurück. In so fern also die Idee eines Kunstwerks in der Seele des Künstlers vorhanden seyn muß, ehe sie die Materie annimmt, und in so fern sie gerade hier, durch die Association anderer der Zeit oder dem Raume nach verschiedener Ideen, den Grad von hoher Schönheit erhält, der sie über einzelne Naturprodukte erhebt: so folgere ich



ich von dieser Nothwendigkeit auf die Produkte der Kunst, die ihr Daseyn jener Idee zu danken haben. Das in der Seele des Künstlers modificirte Bild wird nie ganz und gar individuelle Natur seyn. — Wenn mich der Recensent nicht verstanden hat, so war es verzeihlich: aber sein daraus hergeleiteter Schluß, ich hätte mich selbst nicht verstanden, möchte wohl auf sehr unsichern Prämissen ruhen.

In der Folge soll ich nun wieder "sehr weitläufig beweisen haben, was noch gar niemand geleugnet hat, und "was lange schon als ganz bekannt angenommen ist: daß "der Künstler nicht bloßer Kopist der fehlerhaften Natur "seyn dürfe, sondern ihre einzelnen Vollkommenheiten in "ein Ganzes zusammen schmelzen müsse." Man urtheile, ob in dem, was ich auf der 7ten und 8ten Seite meines Aufsatzes gesagt habe, meine Absicht gewesen seyn könne, den mir angebichteten Beweis herab zu orgeln. Oder war mir's nicht etwa erlaubt, eine bekannte Wahrheit als Erläuterung meines Begriffs von Ideal, und dessen Entstehung aus der in der Seele des Künstlers modificirten Idee, zu brauchen?

"Der Schluß davon ist: Ideal ist das Höchste der "schönen Natur, also gerade das, was er anfangs wider "derlegte." Widerlegt? — Wo denn? — Hatte der Recensent auf den Gang meiner Ideen Achtung gegeben, so würde er gefunden haben, daß ich den Satz: Ideal ist das Höchste der schönen Natur, von Anfang her — nicht widerlegt, sondern vorbereitet habe, und daß es gerade dies Höchste der schönen Natur war, von dem ich behauptete, daß es nicht wirklich existire, sondern Abstraktum des Künstlers sey, und in diesem Verstande Wesen einer andern, einer vollkommnern Welt genannt werden könne. Was sonst bey dieser Stelle von meinen Widersprüchen, und daß ich die

Meusels Mis. 10ter Heft.

M

Frage:

Frage: ob dies Höchste der schönen Natur wirklich vorhanden sey? zu meinem eignen Nachtheil beantwortet haben soll, vorkommt, sieht gar zu ärmlich aus, als daß man ein Wort darum verlieren sollte. Ueberhaupt vermischt der Recensent, wenn von Ideal die Rede ist, immer das Ganze mit den constituirenden Theilen an sich betrachtet; er verwechselte die Einheit der in meinem Aufsatz liegenden Idee: das höchste Schöne der Natur ist ein concentrirtes Ideal, und in diesem Verstande Uebernatur. Daher bey ihm der anscheinende Mistklang in den Perioden meines Aufsatzes und den darin aufgestellten Sätzen, daher das Kartenhäuschen von Widersprüchen, das er zu Belustigung seiner Leser aufthürmt.

— und entdeckt uns mit vielen Formalitäten als "eine große Neuigkeit — was noch niemand bezweifelt hat — daß auch die Porträtmalerei ein Ideal zulasse." Ob wohl der Recensent bedacht hat, daß hier alles auf den Unterschied des Begriffs von Ideal ankomme? und daß er — was er freylich in der ganzen Recension nicht gethan hat — mich aus meinen eignen Ideen erklären mußte? — Uebrigens hat er uns für meine alte Neuigkeit durch eine desto neuere schadlos gehalten; daß nemlich Herr Lavater seinen Namen in Niemand verwandelt habe. Denn dieser (ohne hier andrer Schriftsteller zu erwähnen,) ist es, der diese verjährrte Wahrheit an sehr vielen Stellen seiner physiognomischen Fragmente — nicht etwa bezweifelt, sondern gerade zu abgeleugnet hat. Er sagt z. E. im III. Bande, 1. Abschn. 4. Frage, ausdrücklich: "Es ist so fern, daß die Kunst ohne und ausser der Natur idealisiren könne — daß ich feck behaupte — sie kanns nicht einmal bey und vor der Natur." — Doch dies im vorbegehen. Ich habe in der angeführten Stelle bloß die Schwierigkeiten, mit

mit denen die Porträtmalerey zu kämpfen hat, so wie die Eitelkeit des Bestrebens nach einer vollkommenen Aehnlichkeit, zeigen wollen, und es dem Leser überlassen, daraus auf die Nothwendigkeit eines Ideals zu schließen.

Die von mir gebrauchten Worte: vielleicht werden einmal künftige Zeiten das Porträt ohne Ideal unvollkommen finden, geben dem Recensenten Anlaß, zu einer allerliebsten Flachheit. "Das haben," spricht er, "ichon die vergangenen Zeiten so gefunden, wie er (der Verfasser) sich aus den vorigen artistischen Schriften überzeugen kann." Vortreflich! Hier soll ich aus artistischen Schriften etwas lernen, was der Recensent einige Augenblicke vorher als eine meiner Sonderlichkeiten anführt, da ich nämlich behauptet habe: daß die guten griechischen Künstler die Natur nicht slavisch kopiret, sondern aufs Ideal gearbeitet hätten. Seit der Wiederherstellung der Künste in Europa hat man freylich hin und wieder auch so gedacht: aber vorige und jetzige Zeiten, artistische Schriften und Nationalgeschmack — treffen nicht immer in einem Punkte zusammen. Man hat z. E. auch seit den Zeiten des Aristoteles als bekannt angenommen: daß die Regeln der Dichtkunst keinesweges willkührlich seyen; und doch — jetzt?

"Aber sieht er hier nicht abermals den Widerspruch seiner eignen Behauptungen ein? Wenn Ideal im Porträt statt finden soll: so kann es nicht Uebernatur, nicht Wesen einer andern Welt, sondern es muß in der Natur vorhanden seyn, u. s. w." Welche Folgerung! Ich sehe hier abermals keinen Widerspruch, und ein Leser, der meine Ideen recht gefaßt hat, wird ihn auch nicht sehen. Daß ihn der Recensent sah, kam abermals von der unphilosophischen Vermischung isolirter Theile mit dem Ganzen her. Wenn die konstituierenden Theile eines Porträts in der

Natur vorhanden seyn müssen, folgt denn daraus, daß die aus verschiedenen Momenten gewählten und dem Begriff einer höchsten Schönheit genäherten Züge — in ein Ganzes verschmolzen — ebenfalls wirkliche existirende Natur seyen? Und gerade dies verschmolzene Ganze ist das Resultat meiner Beobachtungen über Porträtmalerey. Die Folge von Empfindungen und Eindrücken wächst endlich in der Seele des Künstlers zum Totaleindruck, und wird — Ideal. Ich will den ganzen Charakter eines Menschen im Porträt sehen: aber der Mensch ist in der Natur das, was er seyn kann, nie ganz und zugleich. —

Ich hoffe das bisherGesagte werde meine Ideen sowohl, als die sonderbaren Farben, die ihnen Tadel suchte und fascinirtes Urtheil geben wollte, in ihr gehöriges Licht setzen. Ich würde die oftgenannte Recension als höchst unbedeutend gar nicht berührt haben, wenn nicht Gefühl von Ehre, das Zudringen meiner Freunde, denen der anmaßliche Ton des Recensenten auffallend war, und hauptsächlich die Achtung, die ich Ihnen, mein Hochgeehrtester Hr. Hofrath, schuldig bin, mich anders gestimmt hätten. Wenn Männer von Einsicht glauben, daß meine Ideen einer Berücksichtigung bedürfen, so werd' ich ihre Gründe zu nutzen wissen. Aber über das ganze verstreute Flatterlichter und Folgen, die aus halbverstandnen Sätzen gezogen sind, werd' ich niemalsen für Gründe halten.

Ich bin u. s. w.

Im August 1781.

J. F. Engelschall.

# Gemälde-Ausstellung zu Cassel, am 5ten März 1781.

**U**nter den hohen Beförderern der schönen Künste behauptet der jetzige Herr Landgraf von Hessen-Cassel mit Recht eine vorzügliche Stelle. Die von ihm errichteten Akademien der Malerey und Bildhauerkunst gereichen dem Durchlauchtigsten Stifter und seinem Gefühl für das Schöne eben so sehr zum Ruhme, als sie zur Verfeinerung des Geschmacks in einer der schönsten Städte Deutschlands beytragen müssen.

Die öffentliche Ausstellung der Arbeiten beyder Akademien, welche jährlich am Namensfeste des Durchlauchtigsten Stifters geschieht, verdient nach dem Exempel anderer Akademien um so mehr eine Anzeige, da sie nicht nur Werke enthält, die ihrem innern Werthe nach das Auge des Kenners reizen müssen, sondern auch in verschiedenem andern Betrachte merkwürdige Seiten hat. Ich rechne das hin z. B. die Kopien von den Werken verstorbener berühmter Meister, die man ausser Italien nicht leicht zu sehen bekommt, die Arbeiten von Frauenzimmern und andern Liebhabern, welche über das Weiterkommen in Geschmack und Kultur Licht verbreiten, die Weckung der Keime junger Genies durch wahrscheinliche Hoffnung der Unterstützung u. s. w.

Von den Gemälden, Zeichnungen und Bildhauerarbeiten der Ausstellung vom 5ten März d. J., deren Anzahl sich überhaupt auf 138 Numern belauft, werden mit Vorbeygehung der minder beträchtlichen Stücke folgende als vorzüglich bemerkt: Von der Hand des würdigen Direktors, Herrn Rath's Tischbein, 1) die sterbende Alceste, ein

## 230 Gemählde Ausstellungen zu Cassel.

großes Casselenstück von fünf Figuren in Lebensgröße. Zusammensetzung, Zeichnung, Ausdruck, die vortrefliche Wirkung des Helldunkeln und der sanfte Schmelz der Farben machen dies Gemählde zu einer der vorzüglichsten Arbeiten des berühmten Mannes. Schmerz und Traurigkeit schwebt auf den Gesichtern der Umstehenden, besonders aber sind die Klagen der kindlichen Liebe in den Mienen und in der Handlung der Kinder lebhaft ausgedruckt. 2) Ein sitzender junger Herkules. Er ruht auf seiner Keule, und vor ihm liegt der erschlagene nemeische Löwe. Kenner bewundern an diesem Stück nebst der Zeichnung und Farbengebung die vortrefliche Haltung.

Von Hrn. Henr. Wilh. Tischbein, Mitglied der Akademie, der sich jezo in Rom aufhält: 1) Eine schöne Kopie nach Raphael, eine heilige Familie vorstellend. 2) Der junge Herkules zwischen Tugend und Wollust, ein Originalstück, gut contrastirt und con amore gearbeitet. 3) Christus mit der Dornenkrone, eine Kopie nach Guercino. 4) Eine kleine italienische Landschaft; auf dem Vorgrunde sieht man Mauern von verfallnen Gebäuden und einige Figuren. 5) Eine Menge sehr schöner Zeichnungen nach Raphael, Domenichino, und Leonhard da Vincin.

Von Hrn. Definateur Kobold, ein allegorisches Staffelenstück, die Malerey und Bildhauerkunst mit ihren Attributen vorstellend.

Von dem Kupferstecher, Hrn. Weiße: 1) Ein mit dem größten Fleiße gezeichneter Apollo, nach Hrn. Rath Tischbein. 2) Drey radirte kleine Blätter.

Von Hrn. Psorr: 1) Eine Landschaft mit Pferden und Kühen, von eigner Erfindung, gut komponirt. 2) Eine Reitschule. 3) Eine Landschaft, nach Heusch kopirt.

Von

Von der Gräfin Christiana von Solms-Laubach, Dero eignes Porträt in Profil, roth und schwarz gezeichnet. Die Sauberkeit und niedliche Ausführung dieser Zeichnung wurde mit Recht bewundert.

Von der Fräulein von Stockhausen, den Demoiselles Schröder und Ewald, einige wohlausgeführte Zeichnungen, die man artig finden würde, auch wenn sie nicht von Frauenzimmern herrührten.

Von der Frau Regierungsrätthin von Schmehrfeld, eine mit bekannter Geschicklichkeit sehr schön in Oel gemahlte Landschaft im Geschmack des Claude Lorrain.

Von der Frau Assessorin von Apell, ältesten Tochter des Hrn. Rath's Tischbein, drey schöne Zeichnungen nach ihrem Vater.

Von Hrn. Böttner aus Cassel, jezo in Rom (welcher im vorigen Jahre den von der Akademie der schönen Künste zu Parma ausgesetzten Preis in der Mahleren erhalten hat.): 1) Eine liegende sehr zart und hell colorirte Venus mit dem nach ihr schmachtenden Cupido, von eigner Erfindung. 2) Zwey italiänische Bauernkinder, sehr angenehm und ausdrucksvoll vorgestellt.

Von Hrn. Kleinstenuber aus Cassel, ein Cabinetsstück, vorstellend einen vor seiner Staffeley sitzenden Mahler, in Gesellschaft von drey Figuren. Dieses im niederländischen Geschmack ausgeführte Bild ist aus dem Mecklenburgischen, wo sich der Verfertiger dermalen befindet, eingeschickt worden.

Von Herrn Waage aus Göttingen, jezo in Rom: 1) Noah nach der Sündfluth, opfernd vorgestellt, eine Kopie nach Poussin. 2) Agrippina mit ihren Kindern, weint bey der Urne, welche die Asche ihres Gemahls enthält, eine Zeichnung.

Die Arbeiten der übrigen Eleven der Akademie, z. E. der Herren Eisenträger, Hagen, Molda, de Hoyer, Rachau, u. s. w., enthalten Zeichnungen und Kopien nach Tischbein, Benedetto, Luti, Hondelcoeter, Diedrich, Andr. Ostada, u. a. m., worunter sich auch das Bildnis des jüngstverstorbenen Herrn Lessing, nach Gräff, befindet.

Unter den Arbeiten der Bildhauerakademie zeichnen sich folgende Stücke aus:

Von Hrn. Professor Nahl, dem jüngeren, ein sitzendes und über den Verlust eines Vogels weinendes Kind von weißem Marmor, voll Ausdruck und rein gearbeitet.

Von den Herren Gebrüdern Heyd, Mitglieder der Akademie, Apollo, die neun Musen, Herkules mit der Hydra.

Von Hrn. Körner, einige akademische Figuren nach dem Leben modellirt.

Von Hrn. Kuhl, dem Ältern: 1) Zwey Kinder, die Maltern und Bildhauerkunst vorstellend, in Thon. 2) Verschiedene akademische Figuren nach dem Leben.

Von Hrn. Wolf: 1) Ein Kopf einer von den Töchtern der Niobe. 2) Eine Kindergruppe. 3) Etliche Köpfe halb erhoben.

Von den Herren Kuhl dem jüngeren, Brühl und Audibert, ein Herkules, ein Flußgott, und verschiedene akademische Figuren.

Hierbey verdienen noch die Zeichnungen der Herren Wolf, Selig, Vietor, von Apell, Siebrecht, Beck, Michel, Brühl, Döring und Schmidt genannt zu werden.



Schreiben aus Bern vom 19ten Oktober  
1781, an den Herausgeber der Miscellaneen.

**B**eförderst danke auch ich Ihnen ergebenst für das Vergnügen, das mir Ihre Miscellaneen artistischen Inhalts gewahrt haben, und insbesondere für den Nutzen, den Sie dadurch allen Dilettanten verschaffen. Ich habe mir erst seit kurzem die 7 bisher gedruckten Hefte davon angeschafft, weil ich immer noch fürchtete, dieses nützliche Journal würde gleich manchen andern nützlichen Entwürfen und Schriften, aus Mangel zeitiger Unterstützungen und zweckmäßiger Beyträge nicht einen ununterbrochenen Fortgang haben, welches aber nun zum größten Vergnügen aller wahren Liebhaber der schönen Künste seinen sichern Weg zu gehen scheint. Ueberzeugt, daß Sie diese Schrift ihrer zweckmäßigen Vollständigkeit möglichst nachbringen möchten, will ich auch meines Orts etwas dazu beytragen. Vorläufig aber wage ich den Wunsch, daß die Ankündigungen neuer Kunstwerke und Kupferstiche und ihre Beurtheilung früher, als bisher, eingebracht werden möchten: aber dann müßten auch die Hefte schneller auf einander folgen und ihre Anzahl jährlich vermehrt werden \*).

Zuerst etwas von unserm Überli Meisterwerken! Doch noch vorher erlauben Sie, daß ich einen Ausdruck rüge, der im 1sten Hest der Miscellaneen (S. 18. Z. 6 von unten auf) vorkommt. Es heißt nemlich dort beym Verzeichniß der Überlischen Ausichten, sie seyen nach seiner Erfindung von Dunkern und andern radirt. Wäre dies; so würden es nicht mehr Ausichten nach der Natur gezeichnet

P 5

net

\*) Nur mehr Gehülfsen und Käufer! M.

net oder gemahlt seyn, welches doch ausdrücklich auf einer jeden durch: *déssiné d'après nature* par Aberli, angezeigt ist; sondern es wären Phantasien.

Diese vortreflichen und beliebten 10 Ausichten sind zeither mit zwey neuen, noch weit vortreflicheren, und in aller Absicht herrlichen vermehrt worden. Ohne Uebertreibung kann ich behaupten, daß sie alles weit übertreffen, was in dieser Art irgend ist geliefert worden, selbst die gut illuminirten Exemplarien der berühmten Hamiltonschen *Couipi Phlegreæ* nicht ausgenommen. Sie sind fast um den halben Theil grösser, als die 10 vorigen, und kosten zusammen — denn einzeln kann man sie nicht haben — einen Louis d'or neuf. Es ist *Vuë de Cerlier & du Lac de Bienne*, und das Gegenbild: *Vuë de Yverdon prise à Clindy*. Sie wurden zu Anfang des Jahres 1779 fertig: aber bis jetzt hat Hr. Aberli den häufigen Bestellungen derselben noch nicht Genüge leisten können. Niemand, als er, und sein eben so geschickter Freund, Hr. Rieter von Winterthur, können sie, so herrlich illuminirt, ausgeben. Noch einmahl — recht herrliche Stücke sind es!

Noch können Sie zu den in Ihren Miscellaneen angezeigten Schweizerprospekten folgenden, ganz artig radirten, und ganz in der Art und Grösse der 10 bekannten Aberlischen illuminirten, hinzusetzen: *Vuë des Bains du Gourniguel, dessinée d'après nature & gravée par Marquard Wocher le fils 1779*. Dis ist ein 20jähriger Künstler (wo ich nicht irre, von Seckingen gebürtig), der sich mit seinem Vater, einem verdienstvollen Porträtmahler, bey 12 Jahre lang in Bern aufgehalten, und zu allen Arten der Mahlerey ungemein viel Anlage hat; besonders aber sind seine Landschaften en Gouache von hiesigen Kennern

nern und Liebhabern sehr gesucht und gut bezahlt worden. Wo er sich gegenwärtig aufhält, ist mir unbekannt. Häußliche Umstände nöthigten ihn, zu Ende des vorigen Jahrs die Schweiz zu verlassen. Vielleicht künftig mehr von ihm, und von seinem, unverdienter Weise verkannnten Vater, der gewiß unter die guten Mahler gehört.

Einen andern guten Prospekt finde ich in den Miscellaneen nicht angezeigt: Vuë de la Clûte du Rhin près Schaffhausen, dessinée d'après Nature et gravée à l'eau forte par *Trippel* (Peintre de Schaffhausen). Dieser prächtige Wasserfall ist wirklich von einer pittoresken und vortheilhaften Ansicht gut gezeichnet. Man sieht nicht nur den Wasserfall selbst von seiner schönsten Seite, als auch die daherum befindlichen Mühlen und die umliegende Gegend. Das Blatt mag etwa 15 Zoll in der Breite und 12 in der Höhe haben. Man kann von zweyerley Arten haben: entweder solche, die nur mit Tusch und Bister gemahlt sind, oder ganz mit allen übrigen Farben illuminirt. Der Preis von beyden ist einerley, nemlich, zwey französische neue Thaler. Wir wären aber die von ersterer Art mit Bister und Tusch, ohngefähr in der Manier des le Prince lieber, als die, manchmal zu grell illuminirten Exemplarien, die man bekommt, wenn man sich nicht unmittelbar an Hrn. Trippel wendet.

Ferner sind von Hrn. Karl Hackert, Bruder des berühmten Landschaftsmahlers in Rom, zu Genf im vorigen und in diesem Jahr drey schöne Aussichten, auf eine besondere Manier, die der Gouache nahe kommt, radirt und illuminirt herausgekommen. Die eine grössere ist: Vuë de la Vallée de Chamouny, prise près d'Argentiere, dessinée d'après Nature & gravée à l'eau forte par *Charles Hackert*; 15 Zoll breit und 10 hoch; kostet

stet 2 französische neue Thaler. Die zwey kleinern sind Gegenbilder, erst vor kurzem fertig geworden, und haben keine andere Beyschrift, als: Dessiné à Evian par C. Hackert; 10 Zoll breit und 7 hoch; kosten beyde zusammen ebenfalls 2 französische neue Thaler. Sie sind gewiß mit vielem Fleiß verfertigt, und haben nichts mit den gewöhnlichen vielen illuminirten Schmierereyen, die seit etlichen Jahren herauskommen, gemein. Hr. Hackert ist Willens, damit fortzufahren: aber, es wird nur langsam geschehen, und man hat nicht mehr, als höchstens zwey bis drey Blätter jährlich zu erwarten, je nachdem ihre Aufnahme seyn wird. Jene drey Blätter werden indessen stark gesucht.

Auch die beliebten und schönen sogenannten Konversations- oder Familienstücke, die Hr. Freudenberger, ein bekanntlich vorzüglicher Mahler (s. den 4ten Theil der Hefelinischen Schweizerischen Künstlergeschichte), seit etlichen Jahren herausgegeben hat, verdienen in Ihren Miscellaneen nicht vergessen zu werden. Es sind ihrer gegenwärtig fünf. Drey davon hat er selbst radirt, und sie verdienen einen grossen Vorzug vor den beyden übrigen, die Hr. Landy nach der Freudenbergerschen Zeichnung gestochen hat. Ja, man kann den Werth weder der einen noch der andern Art gehörig beurtheilen, wenn man nicht von ihm selbst illuminirte Exemplarien bekommt: sie kosten aber freylich einen Drittheil mehr, als die andern, nemlich 4 Gulden: die andern aber nur 6 französische Livres. Dies versteht sich jedoch nur von den 4 kleinen; denn das 5te, im vorigen Jahr hinzugekommene Stück, das die übrigen in allem Betracht übertrifft, hält bey 12 Zoll in der Breite, und 8 bis 9 in der Höhe; und kostet 15 französische Livres. Es ist betitelt: Retour du Soldat suisse dans son pays,

pays, dessiné et gravé à l'eau forte par F. Von diesem Blatt kann man keine andere Abdrücke, als von ihm selbst illuminirt bekommen, oder höchstens solche, die unter seiner Aufsicht gemahlt sind. Die vorgenannten 4 kleinen Stücke hingegen findet man selten von ihm selbst illuminirt zu kaufen; man muß sie ausdrücklich bey ihm selbst bestellen. Zwey davon, 10 $\frac{1}{2}$  Zoll hoch und 7 breit, stellen ländliche Scenen oder Verrichtungen der hiesigen Bauern vor. Die beyden andern sind aus der sogenannten beau monde genommen, und 8 Zoll hoch und 6 breit. Noch ein andres artiges Blatt ist nach seiner Zeichnung von Duncker gedñht und von Eichler vollendet. Es hat die Beschriftung: La petite famille suisse, und ist 9 $\frac{1}{2}$  Zoll breit und 11 $\frac{1}{2}$  hoch.

Ferner hat Hr. Oberli die verschiedenen Bauertrachten des Kantons Bern in sechs sehr artigen, gut illuminirten, 7 Zoll hohen und 5 Zoll breiten Stücken geliefert, die allerdings eine nähere Anzeige verdienen.

Auch der Wagnerischen neuen Vorstellungen der Gletscher ic. sollte gedacht werden; denn sie sind nun ganz anders und neu gestochen, und von *Janinet* in Paris mit Farben abgedruckt. Sie nehmen sich jetzt ungleich besser aus, als die illuminirten, die Sie angezeigt haben, und können neben den besten, mit Farben abgedruckten Kupferstichen stehen. Es sind ihrer schon 24; jedes etwa 12 Zoll breit und 10 hoch. Jedes kostet einen französischen neuen Thaler.

Endlich biete ich, ausser einigen andern seltenen Originalkupferstichen, einen zuverlässig originellen, sehr wohl erhaltenen und nicht ausgekrazten Abdruck von dem äußerst seltenen Bildniß des Bürgermeisters Sixt, von Rembrand, für den mäßigen Preis 3 Louis d'or neufs an.

Wem

Wem allenfalls dieser Preis befremden sollte, der darf nur den Dargenville oder Füßlins raisonnirendes Verzeichniß der Kupferstecher (S. 149) nachschlagen; und er wird finden, daß dieses sehr seltene Stück zu Paris zweymahl für acht hundert Livres verkauft worden ist. Ferner kann man bey mir bekommen: Silens Triumph von Testa, ein sehr seltnes Blatt, mit dem eben so originellen Gegenbild von Testa, für drey französische neue Thaler; denn ein kleines Stück von Lukas von Leyden; ein vortrefliches, ganz neu gehaltenes grosses Blatt von Golzius, die Verkündigung Maria vorstellend; und dann noch drey ganz neu behaltene sehr schöne grosse Blätter von Neg. Sadeler gestochen. Letztere 5 Stücke können nicht anders, als zusammen erlassen werden, à 1 Louis d'or \*).

## 5.

### Nachricht von Franz von Hamilton, Churbayerischen Hofmähler.

Die Hamiltonsche Familie ist in der Geschichte der Kunst bekannt, und hat ihren Ursprung aus Schottland. Jakob, Philipp Ferdinand, Johann Georg, Karl Wilhelm und Anton Ignaz, alle von Hamilton, haben sich in der Kunstgeschichte durch schöne Malereyen, die man noch heut zu Tag sucht und schätzt, berühmt gemacht. Nur Franz von Hamilton blieb unbekannt, ob er gleich sehr

\*) Der Herausgeber dieser Miscellaneen wird den Liebhabern, die sich wegen des Ankaufs dieser Stücke Postfrey an ihn wenden wollen, den Namen des Herrn Besitzers bekannt machen. M.

sehr gut mahlte, und Maximilian Emanuel, Churfürst in Bayern, sehr zufrieden mit ihm war. Es ist also von seinen Lebensumständen nicht viel bekannt, und gegenwärtige Nachricht möchte ein Beytrag seyn, und sein Gedächtnis der Vergessenheit entreißen, in die er gekommen zu seyn scheint. Die Urkunden, aus welcher ich diese Nachricht gezogen habe, sind aus den Hofkammerakten zu München abgeschrieben worden. Von ihm sind zu Schleisheim und Nymphenburg verschiedene schöne Stücke vorhanden, die immer das Auge des Kenners ergötzen und unterhalten, nur von seinem Leben ist nichts aufgezeichnet. Ich kann also das Jahr seiner Geburt und den Ort, wo er geboren nicht bestimmen, und eben dieses gilt auch auf seinen Lehrmeister, er mag aber die Mahlerey von seinem Vater gelernt haben, welcher vielleicht der Jakob von Hamilton gewesen. Was ich von diesem Franz von Hamilton mit Gewisheit sagen kann, ist, daß er 1683 den 16. Jul. von Maximilian Emanuel, Churfürsten in Bayern, den Charakter als Hofkammermahler mit 1500 fl. jährlicher Besoldung bekam, wie der Bestallungsbrief beweist. Er muß damals auch schon bey ziemlichen Jahren gewesen seyn, denn in einer Bittschrift vom Jahr 1686 bittet er um 2 Pferde und Anschaffung des Futters für dieselbe, damit er im Stande sey, mit mehr Bequemlichkeit hinreisen zu können, wohin man ihn verlange, indem er bey Jahren sey, und seine Kräfte von Tag zu Tag abnähmen. Allein seine Bitte wurde ihm am 20. May 1686 in dem ergangenen Churfürstl. Entschluß abgeschlagen, und 1689 wurde er nebst andern Hofbauamtsbedienten und Künstlern gar abgeschafft, jedoch behielt er so lange seine Besoldung noch bey, bis er die übernommene Arbeit versfertigt hatte, nach deren Lieferung sodann nach einer an ihn ergangenen

Signat

Signatur vom 16. April 1690, alles aufhörte. Franz von Hamilton muß es sehr hart gefallen seyn, auf einmal sich in dürftige Umstände mit Frau und Kind versetzt zu sehen, besonders in den damaligen Kriegszeiten, wie er dieses in einer Bittschrift klagt, und um Beybehaltung seines Dienstes und seiner Besoldung bittet, das ihm aber 1690 den 9. May abgeschlagen wurde. Im Jahr 1695 hat er nochmals eine Bittschrift eingegeben, und um seine Annahme gebeten, ja er gieng so gar so weit, daß er um eine geringere Besoldung dienen wollte, indem seine Frau während der Zeit gestorben, und sich seine Familie um ein gutes verringert hätte, wie er sich ausdrückt. Zu selbiger Zeit wurde auch der mehresthe Theil von Künstlern wieder aufgenommen, und deswegen schmeichelte sich von Hamilton mit eben dieser guten Hofnung; allein er brachte seine Zeit in Augsburg zu, und kam nicht mehr in Bayerische Dienste, vermuthlich weil Maximilian Emanuel bis 1702 als Gouverneur der Spanischen Niederlande in Brüssel residirte. Wie lang er noch lebte und in welchem Jahr Hamilton gestorben, ist nicht zu bestimmen. Vielleicht hatte er am Bayerischen Hofe seine Weiber gehabt; denn bekanntlich ist Maximilian Emanuel ein Beförderer der Künstler und Künste gewesen, und ist gleichsam für den Stifter der Gallerie in Schleisheim anzusehen. Dieß ist das gemeine Schicksal, dem mancher rechtschaffene Mann unterworfen ist.

Von ihm sind in der Schleisheimer Gallerie an Gemälden vorhanden:

Ein Wolf, welcher eine junge Ziege zerreißt. Ein Rabe und eine Aelster aber warten in der Nähe auf den Rest der Beute. Auf Leinwand, 5 Schuh 9 Zoll breit und 3 Schuh 9 Zoll hoch.

Mein:



Weintrauben mit herumfliegenden Vorkendieben. Auf Leinwand 1 Schuh 9 Zoll hoch, und 1 Schuh  $4\frac{1}{2}$  Zoll breit.

Das Nebenbild. Auf Leinwand in voriger Größe. (S. Beschreibung der Gallerie zu Schleisheim, Num. 8. und 521, S. 3 und 128.)

Zu Nympfenburg befanden sich von ihm:

Eine Landschaft ohne Figuren. Auf Leinwand, 4 Schuh 4 Zoll hoch, und 5 Schuh 1 Zoll breit.

Eine Landschaft mit einem in der Mitte stehenden Baum, auf dem verschiedene große und kleine Vögel sitzen, auf dem Boden aber einige Wasservögel stehen. Auf Leinwand, 4 Schuh 4 Zoll hoch, und 5 Schuh 1 Zoll breit.

Eine Landschaft auf welcher verschiedene Gattungen von Vögeln zu sehen sind. Auf Leinwand, 4 Schuh 4 Zoll hoch, und 5 Schuh 1 Zoll breit.

Eine Landschaft, in der man 5 Hirsche und 2 Hasen sieht. Auf Leinwand, 4 Schuh 4 Zoll hoch, und 5 Schuh 1 Zoll breit.

Eine Landschaft, in welcher ein Elephant, ein Löw, eine wilde Rahe, ein Fuchs, ein Bar, ein Dachs, ein Wolf und ein Tiger sich befindet. Auf Leinwand, 4 Schuh 4 Zoll hoch, und 5 Schuh 1 Zoll breit.

Eine Distel, auf welcher 2 Stieglitz, eine Schnepfe und 2 Papillon sitzen, unten aber eine Eydere und eine Kröte. Auf Leinwand 4 Schuh hoch, und 1 Schuh 6 Zoll breit.

Eine Milchdistel, über welcher auf einem Baum eine Chorvette sitzt. Auf Leinwand, 4 Schuh hoch, und 1 Schuh 6 Zoll breit.

Ein abgebildetes Wollkraut, welches von einem Viper  
Meusels Mis. 10ter Heft.      A      umge-

umgeben ist. Auf Leinwand, 4 Schuh hoch, 1 Schuh 6 Zoll breit.

Ein blaue Korndistel, auf welcher verschiedene Papillon sitzen, und unter dieser befinden sich ein Wiper, ein Salamander und eine Krotte. Auf Leinwand, 4 Schuh hoch, 1 Schuh 6 Zoll breit.

Vier Landschaften ohne Figuren. Auf Leinwand, 1 Schuh 5 Zoll hoch, 1 Schuh 6 Zoll breit.

Zwey dergleichen. Auf Leinwand, 1 Schuh 5 Zoll hoch, 3 Schuh 9 Zoll breit.

Nunmehr wird unter des jetzt regierenden Churfürsten von Pfalzbayern, Carl Theodors Churfürstl. Durchl., die Gallerie zu Schleisheim in die neuerbaute Gallerie zu München versetzt, und die hie und da zerstreute Mahlereyen und Meisterstücke mit derselben vereinigt und eine einzige Gallerie daraus formirt.

## 6.

Auszug aus einem Schreiben an den Herausgeber von L—ch, vom 15ten Dec. 1781, einige Künstler und Kunstfachen betreffend.

— Auf meiner, im vorigen Sommer nach Holland unternommenen Reise habe ich verschiedene Künstler kennen gelernt, die zum Theil nicht so bekannt sind, als sie es verdienen. So lebt in Düsseldorf Professor Bäumen, von dem ich noch nichts in Ihren Schriften gefunden habe. Er verfertigt erst seit einigen Jahren allerley künstliche Arbeiten von Papier, nach eigener Erfindung,

dung, als Konsolen, Urnen und dgl. Die Masse hat die  
 schönste weisse Farbe, und ist so fest und dauerhaft, daß man  
 sie ohne Schaden auf die Erde werfen kann. Man kann  
 dergleichen Sachen gemahlt und vergoldet bey ihm haben.  
 Auch ist in Düsseldorf Professor Heß, der die noch nicht in  
 Kupfer gestochenen Arbeiten Rembrands herausgiebt. Hr.  
 Schmidt's arbeitet auch eine Platte nach einem Gemählde  
 von Rubens aus der Gallerie. Er wird nicht lange mehr  
 in Düsseldorf bleiben, sondern nächstens nach Paris zurück-  
 kehren.

Hr. Wolf, ein berühmter Landschaftsmaler aus der Schweiz, der in Paris seine Aufnahme der Gletscher sehen läßt, reiset jetzt in Deutschland, zu Wiederherstellung seiner Gesundheit, die er bey den Beobachtungen der Alpengebürge zugefekt hat. Achtzig Vorstellungen davon in Wasserfarbe sind von ihm in Düsseldorf zum Verkauf bey der Gallerie niedergelegt worden. Seine Perspektive sind herrlich. Jetzt nimmt er die Churfürstl. Schlösser in der Gegend des Rheins auf.

Hr. Mez, von Köln, nebst Sohn und Tochter, befinden sich jetzt in England, und mahlen mit vielem Beyfall. Der Vater ist ein sehr geschickter Blumenmahler.

Hr. Kanonikus Hardy, ist noch in Köln. Seine Arbeiten in Wachs und Miniatur sind unvergleichlich. Ich habe eigen sterbenden Seneka in Wachs bey ihm gesehen. Der Tod schien mit allen seinen Schrecken auf den bleichen Wangen und Lippen und in den matten Augen zu schweben: doch war zugleich Würde und philosophische Standhaftigkeit in dem kleinen Bilde ausgedrückt.

Hr. Odenthal, in Köln, verfertigt allerley Büsten,  
 Figuren und Gruppen aus Thon, die fest und dauerhaft  
 sind.

sind, dem Wind und Wetter Troß bieten. Er trifft auch die Aehnlichkeit sehr gut.

In Amsterdam habe ich einen Mahler, Namens Wep-  
pels, kennen gelernt, der die Aufsicht über das schöne Ho-  
rhische Kabinet hat. Er bearbeitet keine eigene Ideen, son-  
dern bessert nur alte beschädigte Gemälde aus. In Düs-  
seldorf hat er den Marktschreyer von Gerard Dow her-  
gestellt.

Hr. Hück, Mitarbeiter an dem Cahier, die in Düssel-  
dorf nach verschiedenen Gemälden aus der Gallerie und  
andern Sammlungen herauskommen, ist gegenwärtig in  
England, um sich im Graviren vollkommner zu machen.  
Er ist einer der stärksten Zeichner.

Daß Angelika Kaufmann von London nach Italien  
sich begeben habe, wissen Sie wohl schon? —

## 7.

## Vermischte Nachrichten.

## I.

**B**ey dem Verleger dieser Miscellaneen hat die Presse ver-  
lassen: G. H. Werners Anweisung, alle Arten von  
Prospekten nach den Regeln der Kunst und Perspek-  
tiv von selbst zeichnen zu lernen, nebst einer Anwei-  
sung zum Platfond und Freskomahlen, für Zeichner,  
Mahler, Bildhauer, und alle Arten von Künstlern.  
Mit vielen Kupf. 9 B. Text. (14 Gr.) Der Endzweck des  
Verfassers ist, wie er in der Vorrede sagt, Künstlern und Hand-  
werkern, welche mit der Kunst zu thun haben, die aber  
nicht

nicht Vermögen genug besitzen, sich die kostbaren hierüber geschriebenen Werke anzuschaffen, oder nicht Zeit und Lust haben, sich durch weitläufige Bände hindurch zu arbeiten, hier ein brauchbares und wohlfeiles Kompendium in die Hände zu geben, welches alles das, was ihnen zu wissen nöthig ist, deutlich und in einer fruchtbaren Kürze enthält. Nach einer Zueignungsschrift an Se. Excellenz, den Hrn. Statthalter, Reichsfreyhern von Dalberg, folgt eine Einleitung zu dem Werke, die von Landschaftsmahlerey überhaupt handelt. Die hierauf in 8 Kapiteln abgehandelte Materien sind folgende: K. I. Von der Perspektiv. K. II. Von der Wahl und Erfindung. K. III. Von den Heywerken oder der Staffirung. K. IV. Von der Anordnung, Vertheilung und Stellung der Gegenstände. K. V. Von der Zeichnung. K. VI. Vom Kolorit. K. VII. Von der Beleuchtung, und K. VIII. von einigen noch übrigen dem Künstler zu wissen nothwendigen Dingen. Hierauf folgt in zween Anhängen die Anweisung zum Platsfond und Freskomahlen. Die Kupfer sind freylich nicht zum besten ausgefallen, und der Kenner und Liebhaber möchte viel daran auszusetzen finden; allein bey dem wohlfeilen Preise des Werks sind sie nicht wohl besser zu verlangen. Da sie übrigen zu nichts weiter dienen sollen, als dem Anfänger die in dem Buche gelehrtten Begriffe deutlich und anschaulich zu machen: so war es unbillig, eine Vollkommenheit von ihnen zu fodern, die ihnen nicht bestimmt war, und ohne welche sie zu ihrem Endzweck schon hinlänglich sind. Zur Bequemlichkeit derjenigen, welche Hrn. Werners vorige Werke besitzen, ist noch ein besonderer Tittel dazu gedruckt, nach welchem es den achten Theil seiner Zeichenkunst ausmacht.

## 2.

Werke der Finsterniß, oder Beytrag zur Geschichte des Buchhandels in Deutschland. Allegorisch vorgestellt zum Besten auch zur Warnung aller ehrliebenden Buchhändler. Von D. Chodowiecki. (1 Kthl.) — Ein Nachdrucker, galant und wohlbeleibt, hat einen ehrlichen Buchhändler bis auf das Hemde ausgezogen, und ist im Begriff, auch dieses ihm vom Leibe zu reißen. Der Buchhändler steht steif und gelassen da, und läßt sich ruhig plündern, ohne die mindeste Mühe zu seiner Vertheidigung zu machen. Er begnügt sich, an die heilige Gerechtigkeit zu appelliren, auf welche er mit der rechten Hand zeigt. Allein seine Appellation ist ganz fruchtlos, indem die gute Göttin im Vordergrund sich niedergelassen hat, und auf einem Steine sanft und fest eingeschlafen ist. Theils mag sie wohl von zu vielen Geschäften ermüdet seyn: es scheint aber doch, als wenn auch noch ein anderer kleiner Umstand einen Einfluß auf ihren Todesschlummer hätte. Sie ist nämlich so unvorsichtig gewesen, sich mit dem Kopf gerade an einen Wohnbusch zu legen, und sich dadurch den betäubenden Einflüssen dieses verderblichen Krauts auszusetzen. Schwerdt und Waage liegen neben ihr, wenn sie nicht bald erwacht: so ist sehr zu wünschen, daß es keinem losen Vogel einfallen möge, sie gar zu stehlen. Es ist freylich ein schlimmer Umstand, der dem Eifer der Klugheit und der Wachsamkeit der guten Göttin nicht sehr zur Ehre gereicht, daß sie bey aller ihrer Unbestechlichkeit, dem Einschlafen so sehr unterworfen ist; und das mögen ihre Priester vertheidigen, daß sie sich gar am Eingang einer Räuberhöhle, wo ihre Aufmerksamkeit gerade am nothwendigsten ist, zur Ruhe niederlegt. Die beyden Spottvögel von Räuberkonten, die sich noch in der Höhle befinden, und die Kleis  
der

der der Verraubten unter sich theilen, machen sich auch freudlich lustig über die Verschlafenheit der unsterblichen Göttin. Weiterhin laufen drey schon ausgeplünderte Buchhändler in einer Direktionslinie, in gleichen Distanzen, und in so voller Karriere davon, als ob sie ein Wettrennen anstellen wollten. Der Stich des Ganzen ist äußerst hart, hat wenig Haltung, indem die entfernten Figuren viel zu sehr hervorstechen. Gruppierung und Kontrast ist gar nicht darin, indem die einzige liegende Göttin ausgenommen, die übrigen sieben Figuren senkrecht, und in abgemessenen Entfernungen neben einander über das ganze Blatt vertheilt sind. Ein besonderer witziger Einfall des Verfassers, den er wahrscheinlich unsern Kraftgenies, die sich so viel auf die getreue Darstellung der Natur zu gute thun, abgelernt haben mag, und der vermuthlich viele Zuschauer belustigen und den Beyfall der ganzen Gallerie erhalten wird, ist der: daß der Wind einem der davonlaufenden Buchhändler das Hemde in die Höhe hebt, und dadurch die reizende volle Aussicht in die bloßen Posteria eröffnet, welche sich gerade über dem Kopf der heiligen Justiz erheben. I.

3.

Die im 9ten Heft S. 136 u. ff. mitgetheilte Nachricht, die dem Herausgeber von Hrn. J. D. Höck schriftlich zugesendet wurde, rühret ursprünglich vom Hrn. Rammerath Usener in Hanau her, der sie dem 11ten Stück des Hanauischen Magazins vom Jahr 1781 einverleibt hatte, wie uns das 50ste Stück dieses Magazins belehret. Also suum cuique!

4.

Dom Gouthen, Cistercienser zu Paris, hat eine neue Methode erfunden, die feinsten Reliefs und Basreliefs zu

coloriren und zu vergolden, ohne ihre Feinheit im Geringsten zu verletzen. Die Akademie der Wissenschaften zu Paris hat sie genau untersuchen lassen, und ihr das rühmlichste Zeugniß ertheilt. Sie haben sie mit allen bisher bekannt gemachten Methoden verglichen, und sie ganz neu und alles Lobes würdig befunden. Die nach dieser Manier aufgetragenen Farben und Vergoldungen sollen lebhafter und zugleich dauerhafter seyn, als wenn dies nach andern bisher bekannten Manieren geschähe. Wenn sie vollkommen trocken sind, so kann man sie ohne Gefahr reiben und waschen; sie erhalten sich democh immer bey demselben Glanze. Der Gips bekommt sogar dadurch mehr Festigkeit und Dauer. Die Akademisten haben ferner bemerkt, daß man sich durch dieses neue Mittel zahlreiche und angenehme Sammlungen von Medaillen verschaffen, daß man die erhabenen gearbeiteten Büsten, und überhaupt alle Verzierungen, grosse und kleine, damit mahlen und ihren Werth und ihre Schönheit dadurch ungemein erhöhen könne. Möchte doch diese Methode bald bekannt werden, damit man sie prüfen, und sehen könne, ob sie nicht schon in unserm Deutschlande bekannt ist.

## 5.

In London wird auf Subscription herauskommen, ein Kupferstich, den Tod des berühmten Kapitäns Cook vorstellend, nach der Zeichnung des Hrn. Webbers, eines Deutschen, der, wie bekannt, den Kapitan Cook auf seiner letzten Fahrt als Zuschauer begleitete, und ein Augenzeuge von dessen tragischen Ende war. Bartalozzi wird die Figuren, und Byrne die Landschaft stechen. Das Blatt wird 24 Zoll breit, und 19 hoch seyn. Die Subscribenten zahlen bey der Ablieferung zwölf Franken. Man wen-

det



bet sich entweder nach London, unmittelbar an Hrn. Webber (No. 3. Bolsover-Street, Oxford-Street), oder an Hrn. Wyne (Nro. 79 Gread-Sichfield-Street), oder auch an den bekannten Hrn. Woydell, oder nach Bern, an Hrn. Funk dem Sohn, in dem Kaufhause.

6.

bei Erlangen. In ihrer ersten Neuheit, ohne weitere Empfehlung, die ohnehin überflüssig seyn würde, zeigen wir die herrlichen Blätter an, womit die Exemplarien der Seilerschen Bibel geziert werden. Achte derselben gehören zum alten, und eben so viel zum neuen Testament. Alle sind von dem grossen Kode in Berlin erfunden und gezeichnet, und von Krüger, zum Theil auch von J. H. Weil gestochen. Man darf zur Probe nur die Vorstellung der Sündfluth betrachten; wie sehr verschieden von den gewöhnlichen Geschmack; und Gefühllosen Erfindungen in den gewöhnlichen Bilderbibeln! So auch die Opferung Isaaks; die Scene, wo Eli den Hals bricht; David nach dem Sieg über Goliath; Jesus, im Tempel lehrend; die Kreuzabnehmung &c. Doch, wir wollten ja nicht loben, nicht empfehlen. Jeder laße Geist und Augen selbst an diesen trefflichen Blättern! Ein Exemplar dieser, mit jenen 16 Kupfern versehenen Bibel kostet nur 1 Thlr. 6 Gr.

7.

Hr. Aug. Lud. Pfannenschmid in Hannover verfertigt 12 Sorten Tusch von folgenden Farben: schwarz, braun, dunkelviolet, hellviolet, dunkelroth, roth, hellroth, blau, grün, hellgrün, gelb und weiß. Der Preis eines einzelnen Stücks, es sey von welcher Sorte es wolle, kostet 8 Mariengroschen, für alle 12 Sorten zusammen aber 2 rthl. in Loid'ors a 5 rthl. Hier in Erfurt sind sie in der Keyferschen Buchhandlung in Kommission zu haben. Der

Preis ist in der That wohlfeil, die Erfindung ungemein nützlich und bequem, nur wünschten wir, daß in einigen Sorten der Gummi mehr geschont, und statt der beyden Sorten Violet, die man durch die Mischung von roth und blau sehr leicht erhalten kann, ein feineres hellroth, und wenigstens noch eine Sorte braun, hinzugefügt seyn möchte. Die Zinnober und Englische Umbrasafarbe mangeln, und sind schlechterdings durch keine Vermischung anderer Farben herauszubringen, da sie doch sowohl als Lokalfarben, als auch zu gemischten Farben durchaus unentbehrlich sind.

## 8.

Hr. Ducros, aus Overdün, vorjeto in Rom, arbeitet gemeinschaftlich mit Hrn. Volpato, an einer Sammlung von gemahlten römischen Prospekten, wovon bereits 12 Stück in gleichem Format, wie die Schule von Athen, und 12 in halber Größe, fertig sind. Hr. Ducros gravirt die Kupferplatten, welche nur die Umrisse enthalten; aber unter seiner sowohl, als Hrn. Volpato Aufsicht, werden dieselben von jungen Künstlern so ausgemahlt, daß sie von Originalzeichnungen kaum zu unterscheiden sind. Diese Prospekte finden ungemeinen Beyfall; man bezahlt das Stück von den größern mit 4 Zechinen, von den kleinern mit 2.

## 9.

Der berühmte Mahler, Pompeo Battoni, hat auf den Tod des Sicilianischen Prinzen, Karl Franzens, Herzogs von Pulien, und seiner Schwester, Mariane, (davon erster den 17ten Dec. 1778, letztere am 21sten Febr. 1780 erfolgte) folgendes allegorisches Gemählde verfertigt, das von allen Kennern bewundert wird. Der Prinz steigt vom Himmel hernteder, und geht seiner Schwester, die von ihrem Schutzengel begleitet ist, entgegen. Die Welt, unter dem

dem Bilde eines prächtig gekleideten Frauenzimmers, scheint alle ihre Kräfte anzuwenden, diese Fürstin dem Tode zu entreißen. Sie faßt sie daher an einem Zipfel ihres Gewandes. Gegenüber erblickt man das Königreich Sicilien, unter der Gestalt einer im tiefsten Schmierz versenkten Frauensperson.

## 10.

Die häufigen Klagen der Kunstliebhaber über die schädlichen Folgen, welche ätzende Mittel und die Färnisse beym Reinigen und Auffrischen alter schätzbarer Gemählde nach sich ziehen, haben längst den Wunsch erregt, daß endlich ein ohnsehlbares Mittel entdeckt werden möchte, wodurch der Schmutz, Staub, Rauch &c. mit welcher die Zeit alte Gemählde überzieht, von ihnen weggenommen, und ihnen ihre vorige Schönheit wieder gegeben werden könnte, ohne sie des Dufstigen und der Mittelstinten zu berauben. Hr. Karlo Bernini, von Avignon, vormals Schüler der Akademie zu Rom und Paris, jetzt Prof. der Malerey in Venedig, rühmt sich, ein solches wichtiges, und von einsichtsvollen Malern vollkommen bewährt befundenes Mittel erfunden zu haben, und damit alten Gemälden ihren vorigen Glanz und frisches Kolorit wieder zu geben, ohne ihnen den mindesten Schaden zu thun. Wer hierinn nähere Anleitung verlangt, hat sich an Hrn. Bernini, im Palaste des Grafen Carpegna wohnhaft, deswegen zu wenden.

## 11.

Von Mannheim erhalten wir fünf ungemein saubere das Aug' im höchsten Grad entzückende Kupferstiche von Verhelst's Meisterhand. Sie sind zu der Heinsischen Uebersetzung des befreuten Jerusalems von Tasso bestimmt. Der erstere, etwas größere stellt diesen Dichter selbst vor,

vor, und ist nach einem vortreflichen Original gestochen, Geist und Wahrheit herrschen im Ausdruck. Licht und Schatten sind mit hohen Verstand angebracht; und der Strich ist äusserst fein. Die vier kleinen Bildnisse sind ebenso, und als Bignetten zu den vier Tittelblättern bestimmt? Sie stellen Sophronien, Gottfried von Bouillon, Arnauten und Tanfred vor. Möchten doch die meisten deutschen Porträtstecher diese Blätter studiren, und daraus lernen, wie viel ihnen noch fehlet!

## 12.

Ein Schweizer, Fedele Carmine, Mechanist in dem großherzoglichen Kabinet zu Florenz, hat ein Pfeifenrohr erfunden, welches auf eine solche Art eingerichtet ist, daß wenn man dadurch in irgend einer Absicht Tabakrauch in die Eingeweide des Menschen bringen will, der Rauch ohne Unterbrechung aus demselben eben sowohl heraus geht, wenn man den Stöpsel vorn fortstößt, als wenn man ihn zurückzieht.

## 13.

Das neueste Gemählde von Grenze ist ein junges Frauenzimmer, von ohngefähr 15 Jahren, auf Leinwand. Sie sitzt an einem Tische mit Blumen; zwey Vögel scheinen aus einem Bauer in ihren Busen fliegen zu wollen; sie öfnet ihr Korset um sie darinnen aufzunehmen. Naivität und Anmuth in dem artigsten Kopfe von der Welt, ein Mund, der zu athmen, eine Brust, die zu klopfen scheint, das der ganzen Figur eingehauchte Leben, geben der Composition eine so wahre Harmonie, daß dieses Stück des Künstlers Ruhm gewiß vermehren wird.

## 14.

Folgende drey Porträte von dem berühmten Rupeßki:

- 1) Kayser Karl VI. 2) Seine Gemahlin Elisabeth. 3) Erzherz:

Erzherzogin Mariane, stehen um den Preis von 100 rthl. zum Verkauf. Sie sind von gleicher Größe, ungefähr 2 Schuh breit und 3 Schuh hoch, und sehr gut conservirt. Liebhaber können sich an das Kayserl. Postkomtoir in Rosburg wenden.

15.

Frankfurt am Mayn, den 1. Febr. 1782.

Das unter dem Schutz eines Hochedlen Rath's allhier stehende Institut der Zeichnungsakademie, hat gestern, als am 31sten Jänner die feyerliche Austheilung der Preise gehalten. Die Anzahl der Zuschauer belief sich zwischen 5 und 600 Personen. Verschiedene der vornehmsten Mitglieder des hiesigen Magistrats und eine Menge verehrungswürdiger Fremdlinge sowohl als hiesiger angesehenster Staatspersonen beehrten diese feyerliche Handlung mit ihrer Gegenwart. Die nach der Bestimmung der berühmten Ehurspfälzischen Akademie zu Mannheim ausgegebenen und in theils goldenen, theils silbernen Medaillen bestandene Preise erhielten: Unter den Scholaren 1) Hr. Brentano, 2) Hr. Johannot, 3) Hr. Bunsen. Unter den Frauenzimmer, welche in besondern Lehrstunden von der geschickten Madam Eöntgen den Unterricht erhalten hatten: 1) Mademoiselle Grunelius, 2) Mademoiselle Guaita, 3) Mademoiselle Bernus. Es wäre hier zu weitläufig, diesen merkwürdigen Vorfall umständlicher zu erzählen. um so mehr, da ohnehin nächster Tagen eine vollständige Beschreibung desselben, welche den ganzen Vorgang, nebst den darinn gehaltenen Anfangs- und Danksagungsreden (die einen besondern Eindruck aufs Publikum gemacht zu haben schellen) enthält, im Druck erscheinen, und zum Besten des Instituts öffentlich ausgegeben werden soll. Der allge-

meine

meine Beyfall des Publikums, den diese akademische Festivität erhalten hat, ist diesem nützlichen Institut für dessen fernere Dauer und immer mehreres Wachsthum Bürge.

Ein hoffnungsvoller Jüngling, Hr. Seif, hielt im Nahmen der Scholaren die Danksagungsbrede, und lockte durch seinen rührenden Vortrag manche Thräne ab.

## 16.

Herrmann Ebel, gebürtig aus dem Hessen-Darmstädtischen von Rüsselheim am Mayn, legte den ersten Grund der Kunst, bey dem bekannten Hofmaler Fiedler in Darmstadt, bey welchem er 9 Jahre verblieben ist: Nachdem er sich eine gute Manier nach so geraumer Zeit formiret, und durch seine Geschicklichkeit sich nun weiter zu schwingen suchte, so begabe er sich zu dem berühmten Demare' nach München, dessen Manier er endlich dermaßen annahm, daß er mit diesem Künstler gemeinschaftlich arbeitete. Ebel pflegte die Gewande zu seines Meisters Porträte mit vieler Schönheit und Einsicht in die Kunst zu mahlen. Demare' nahm ihn auf allen seinen Reisen mit sich, sie brachten zusammen, zu Zeiten des Churfürsten Clemens August, zwey ganzer Jahre in Bonn zu, hielten sich auch in Maynz, Cassel und Würzburg auf, an welchen Orten viele ihrer schönen Arbeiten noch zu finden sind. Ebel ist bis an des Demare' Tod, wohl 40 ganzer Jahr, bey ihm verblieben. In München sah der Verfasser auch Bildnisse von ihm, die er alleine gemahlt, und ihm gewiß bey allen Kennern Ehre machen werden. Er ist dabey ein sehr redlicher und rechtschaffener Mann gewesen, der von der Kunst mit vielem Verstand und ohne Partheylichkeit zu sprechen wußte, weswegen er auch daselbst sehr beliebt war, und vor seiner Abreise von dem letztverstorbenen Churfürsten

fürsten von Bayern mit einer schönen goldenen Medaille beehret wurde. A. 1775 kam er zu seinen Anverwandten nach Frankfurt am Mayn, bey denen er seine alten Tage hinzubringen sich vornahm, in deren Schooß er auch den 1sten Okt. 1781 an einer Hämorrhoidalkolik im 70sten Jahr verstorben ist.

17.

In Frankfurt am Mayn pasirte im Monat Januarii 1781 der berühmte Kunst- und Musikfreund, Marquis de Rosa, durch. Er ist ein Spanier von Geburt, aber nicht von dem gewöhnlichen trägen Charakter seiner Landsleute. Er kennt die Welt und reiset mit viel Verstand und Einsicht. Eben zur Zeit, als der berühmte Mengs verstarb, befand er sich in Rom; und vermöge seiner Aussage, hat er damals von dessen Erben seine hinterlassene Zeichnungen erkaufte.

18.

Der Freyherr von Erthal zu Maynz, des jetzigen Churfürsten leiblicher Herr Bruder, verehrte der dortigen Universität seine berühmte grose Sammlung von Kupferstücken, die man wenigstens auf 100000 fl. werth schätzt. Welch schöne Ehrensäule verdient dieser Herr nicht in dem Herzen eines jeden rechtschaffenen Patrioten!

19.

Anfrage: Sind unter den noch vorhandenen Kunstwerken des Alterthums, unbezweifelte Abbildungen von Euklides und Archimedes, es sey in Wästen, geschnittenen Steinen, erhabener Arbeit, Münzen u. auf uns gekommen? Und in diesem Falle, wo sind sie anzutreffen? hat man sie in Kupfer gestochen?



---

## Inhalts-Anzeige

dieses Zehnten Hefts.

---

1. Nachricht von dem geschickten Bildhauer Johann  
Friedrich Pöehler in Arnstadt, und von seinen  
Werken. 195
  2. Schreiben an den Herausgeber der Miscellaneen,  
artistischen Inhalts, von Engelschall. 219
  3. Gemählde: Ausstellung zu Cassel, am 5ten März  
1781. 229
  4. Schreiben aus Bern vom 19ten October 1781,  
an den Herausgeber der Miscellaneen. 233
  5. Nachricht von Franz von Hamilton, Churbayer:  
schen Hofmaler. 238
  6. Auszug aus einem Schreiben an den Herausgeber  
von L—ch, vom 15ten Dec. 1781, einige Künsts-  
ter und Kunstfachen betreffend. 242
  7. Vermischte Nachrichten. 244
-